



Felhasználói kézikönyv

Hűtő-fagyasztó

A3FE742C * J

A3FE742C * JU1

B3FE742C * J

B3FE742C * JW

B3FE788C PJW

C3FE744C * J

C3FE744C * JW

A4FE742C * J

*=colour code:
M,W,G,N,GB,GW,P

HU

Haier

Köszönjük, hogy Haier terméket vásárolt.

A készülék használatba vétele előtt figyelmesen olvassa el az alábbi utasításokat. Az utasítások fontos információkat tartalmaznak, melyek segítenek abban, hogy a legjobban kihasználhassa készülékét, valamint biztosítsa a biztonságos és helyes üzembe helyezést, használatot és karbantartást.

Tartsa ezt a kézikönyvet könnyen hozzáférhető helyen, hogy mindig megnézhesse a készülék biztonságos és helyes használata érdekében.

Ha eladja a készüléket, mellékelje a kézikönyvet, illetve ha elköltözik, hagyja a lakásban, és mindenképpen adja át ezt a kézikönyvet az új tulajdonosnak, hogy megismerhesse a készüléket és a biztonsági figyelmeztetéseket.

Jelmagyarázat

Figyelem - Fontos biztonsági utasítások



Általános információk és tippek



Környezetvédelmi információ



Hulladékkezelés

Segítsen a környezet és az emberi egészség védelmében. Helyezze a csomagolást megfelelő gyűjtőedénybe az újrahasznosításhoz. Segítsen az elektronikus és elektromos készülékek hulladékának újrahasznosításában. Az ezzel a jelzéssel ellátott készülékeket ne helyezze a háztartási hulladék közé. Juttassa el a terméket a helyi újrafeldolgozó üzembe vagy vegye fel a kapcsolatot az önkormányzattal.



FIGYELEM!

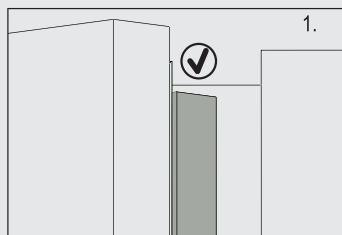
Sérülés vagy fulladásveszély!

A hűtőközegeket és gázokat professzionális módon kell ártalmatlanítani. A helyes leselejtezőskor ellenőrizze, hogy a hűtőkör csővezetéke nem sérült-e meg. Válassza le a készüléket az áramforrásról. Vágja el az elektromos kábelt és selejtezze le. Távolítsa el a tálcákat és a fiókokat, valamint az ajtóreteszt és a tömítéseket, hogy megakadályozza a gyermekek és állatok bezáródását a készülékbe.

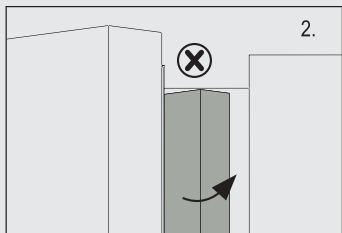
Felhasználási javaslat	5
Biztonság	6
Termékleírás	10
Használat	12
Berendezés	23
Gondozás és tisztítás	26
Hibaelhárítás	29
Üzembe helyezés	32
Műszaki adatok	36
Ügyfélszolgálat	37



VIGYÁZAT! B3FE742CMJ/W modell



Az ajtó bezárásakor a bal ajtón lévő függőleges ajtószélnek befelé kell hajolnia (1).



Ha megpróbálja bezárni a bal ajtót és a függőleges ajtószél nincs behajtva (2), akkor először hajtsa be, máskülönben az ajtó nekiütődik a megerősítő pántnak vagy a jobb ajtónak. Így az ajtószél megsérülhet, vagy szivárgás léphet fel.

A függőleges ajtószélben van egy fűtőszál. A felület hőmérséklete kissé növekedhet, de ez normális jelenség és nem befolyásolja a hűtőszekrény működését.

Felhasználási javaslat

Ez a készülék élelmiszerek hűtésére és fagyasztására készült. Kifejezetten száraz, beltéri háztartási célokra készült. Kereskedelmi vagy ipari felhasználásra nem alkalmas.

A készülék módosítása vagy megváltoztatása tilos. A nem rendeltetésszerű használat veszélyes lehet és a jótállás elvesztésével jár.

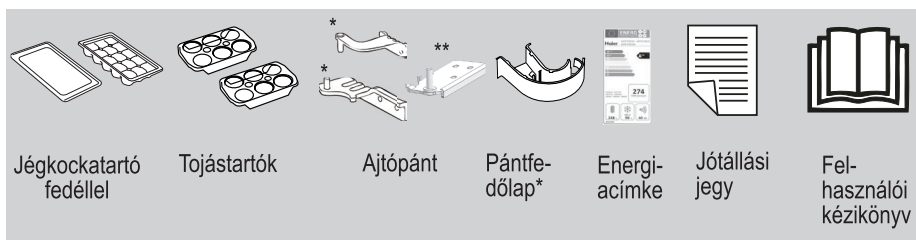
Szabványok és előírások



Ez a termék megfelel minden vonatkozó EU rendelet előírásainak a megfelelő harmonizált szabványokkal együtt, melyek a CE jelölés feltételei.

Tartozékok

Ellenőrizze a tartozékokat és dokumentumokat a következő lista alapján:



* Csak az A3FE742CMJ, C3FE744CMJ és C3FE744CWJ modellek esetében A3FE742CGBJ.

* Csak a C3FE744CMJ és C3FE744CWJ. modellek esetében.



Megjegyzés

A műszaki változtatások és a különböző típusok miatt az ebben a fejezetben levő ábrák eltérhetnek az Ön készüléktípusától.

Ezek az utasítások biztosítják a személyes biztonságot és megvédik a berendezést a károktól. A beszerelés és használat előtt olvassa el figyelmesen.

Mielőtt a készüléket először bekapcsolná...

- ▶ Ellenőrizze, hogy a készülék a szállítás során nem sérült-e meg.
- ▶ Ellenőrizze, hogy minden csomagolást eltávolított-e, és a gyermekek nem érhetik el azokat.
- ▶ Várjon legalább két órát a készülék üzembe helyezése előtt, hogy a hűtőkör teljes hatékonysággal működhessen.
- ▶ A készülék nehéz, ezért mindig két személy kezelje.
- ▶ A készüléket jól szellőző helyen használja. A készülék felett legalább 20 cm, a készülék körül pedig legalább 10 cm szabad hely maradjon. A készüléket méretének és felhasználási módjának megfelelő helyre telepítse és vízszintezze.
- ▶ Hagyja szabadon a készülék és a beépített rendszerek szellőzőnyílásait.
- ▶ Ellenőrizze, hogy az adattáblán feltüntetett elektromos adatok megfelelnek az áramforrás adatainak. Ha nem, forduljon villanyszerelőhöz.
- ▶ Vegye figyelembe, hogy a készülék 220-240 V-on, 50 Hz-es hálózaton működik. A nem normális feszültségingadozás miatt lehetséges, hogy a készülék nem kapcsol be vagy nem működik megfelelően, károsodhat a termosztát vagy a kompresszor, valamint nem normális zaj is halható lehet. A nem normális feszültségingadozás kiküszöbölése érdekében használjon automatikus szabályozót.
- ▶ Könnyen elérhető, különálló, földelt aljzatot használjon áramforrásként. A készüléket le kell földelni.
- ▶ **Csak az Egyesült Királyságban:** A készülék tápkábelén három érintkezős (földelt) dugasz található, amely a szabványos három érintkezős (földelt) aljzatba illeszkedik. Soha ne vágja le vagy szerelje le a harmadik érintkezőt (a földelést). A készülék üzembe helyezése után is elérhetőnek kell lennie a dugasznak.
- ▶ Ellenőrizze, hogy a dugasz könnyen elérhető-e.
- ▶ Ellenőrizze, hogy a tápkábelt nem csípte-e be a hűtőszekrény. A tápkábelre ne lépjen rá.



FIGYELEM!

Ellenőrizze, hogy az elektromos kábel és a dugasz nem sérült-e meg. Ha megsérült, csak a gyártó vagy annak megbízott szervize végezheti el a cserét.

Mielőtt a készüléket először bekapcsolná NE

- x helyezze a készüléket olyan helyre, ahol közvetlen napfény éri, vagy hőforrás (tűzhely, fűtőtest) közelébe.
- x károsítsa a hűtőkört. Ha a hűtőkör sérült, ne használja a készüléket.
- x használjon elosztót és hosszabbítót.

A napi használat során...

- ▶ A készüléket csak 8 évnél idősebb gyermekek, valamint a csökkent testi, szenzoros vagy mentális képességű, valamint a tapasztalatlan és járatlan személyek felügyelet mellett, vagy a készülék biztonságos használatát ismertető utasítások, és a használattal járó veszélyek megismertetése esetén használhatják.
- ▶ Tartsa távol a 3 évnél fiatalabb gyermekeket a készüléktől, vagy folyamatosan felügyelje őket.
- ▶ Ellenőrizze, hogy a gyermekek nem játszanak a készülékkel.
- ▶ A gyermekek legyenek felügyelet alatt, ha tisztítják vagy karbantartják a készüléket.
- ▶ A dugasznál és ne a kábelnél fogva húzza ki a készüléket.
- ▶ Ha a tápvezeték sérült, a veszély elkerülése érdekében azt a gyártónak vagy megbízott szervizének, vagy egy hasonlóan szakképzett személynek ki kell cserélnie.
- ▶ Kövesse a következő utasításokat ha városi gáz vagy más gyúlékony gáz szivárog a készülék közelében: zárja el a szivárgó gáz csapját, nyissa ki az ajtókat és az ablakokat, és ne húzza ki vagy dugja be a készülék vagy más készülék tápkábelét.
- ▶ Csak a fogantyúknál fogva nyissa ki és csukja be az ajtókat. Az ajtók, valamint az ajtók és a szekrény közötti rés nagyon szűk. Ne dugja a kezét ezekre a területekre, hogy elkerülje az ujjai becsípődését. Csak akkor nyissa ki és csukja be a hűtőszekrény ajtaját, ha nem állnak gyermekek az ajtó mozgási tartományában.
- ▶ A szokásos karbantartás előtt válassza le a készüléket az elektromos hálózatról. Várjon legalább 5 percet a készülék újraindításával, mert a gyakori elindítás károsíthatja a kompresszort.
- ▶ Legalább évente egyszer takarítsa le a port a készülék hátuljáról, hogy elkerülje a tűzveszélyt, valamint az energiafogyasztás növekedését.

- ▶ Vegye figyelembe, hogy a készüléket 10 és 43 °C fok közötti környezeti hőmérsékleten való üzemeltetésre tervezték. Lehetséges, hogy a készülék nem működik megfelelően, ha hosszú ideig a feltüntetett tartományon kívüli hőmérsékleten hagyják.
- ▶ Ellenőrizze az élelmiszer állapotát, ha a fagyasztoóban felmelegedést tapasztal.
- ▶ az ivóvizet csak vízadagolóval ellátott modellek esetén használja.

A napi használat során NE

- x állítson be feleslegesen alacsony hőmérsékletet a hűtőszekrényben. Magas beállításokon mínusz hőmérséklet is elérhető. Figyelem: Az üvegek felrobbanhatnak.
- x tároljon pontos hűtési hőmérsékletet igénylő gyógyszereket, valamint baktériumokat és vegyi anyagokat a hűtőszekrényben.
- x tároljon folyadékokat üvegekben és dobozokban (a magas alkoholtartalmú szeszes italokon kívül), különösen szénsavas üdítőitalokat a fagyasztoóban, mert a fagyasztás során ezek felrobbannak.
- x helyezzen nem stabil tárgyakat (nehéz tárgyakat, vízzel telt edényeket) a készülék tetejére, hogy elkerülje a leeső tárgyak okozta személyi sérülés, vagy a vízzel való érintkezés miatt az áramütés veszélyét.
- x húzza az ajtó polcait. Az ajtó megdőlhethet, az üvegrekesz leszakadhat vagy a készülék előredőlhethet.
- x károsítsa a hűtőkört. Ha a hűtőkör sérült, ne használja a készüléket.
- x álljon a fagyaszto tárolórekeszére vagy a fiókra.
- x érintse meg működés közben a fagyaszto tárolórekeszét, különösen nedves kézzel ne tegye, mert a keze oda fagyhat a felülethez.
- x érintse meg a fagyasztott termékeket nedves kézzel (viseljen kesztyűt). Különösen ne fogyassza el azonnal a jégkrémeket közvetlenül azután, hogy kivette a fagyaszto rekeszből. Fennáll a fagyásveszély vagy a fagyási hólyagosodás veszélye. Elsősegély: tartsa azonnal folyó hideg víz alá. Ne húzza el!
- x kaparja le a zúsmarát és a jeget éles tárggyal. Ne használjon permetezőt, elektromos fűtőeszközt például fűtőtestet, hajszárítót, gőztisztítót vagy más hőforrást, hogy elkerülje a műanyag alkatrészek károsodását.
- x tisztítsa a készüléket kemény kefével, drótkefével, tisztítószerral, benzinnel, amilacetáttal, acetonnal és hasonló szerves oldatokkal, savakkal vagy lúgos oldatokkal. Kérjük, speciális hűtőgép tisztítószert használjon a károsodás elkerülése érdekében.

- x szórja be vagy öblítse le a készüléket tisztítás közben.
- x használjon vízpermetet vagy gőzt a készülék tisztítására.
- x tisztítsa le a hideg üvegpolcokat forró vízzel. A hirtelen hőmérsékletváltozás miatt az üveg eltörhet.
- x használjon a gyártó ajánlásain kívüli elektromos berendezéseket a készülék élelmiszer tároló rekeszeiben.
- x próbálja meg saját maga javítani a készüléket. Ha javításra van szükség, vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal.

**FIGYELEM!**

Ne tároljon vagy használjon gyúlékony, robbanékony vagy maró hatású anyagokat a készülékben vagy annak közelében.

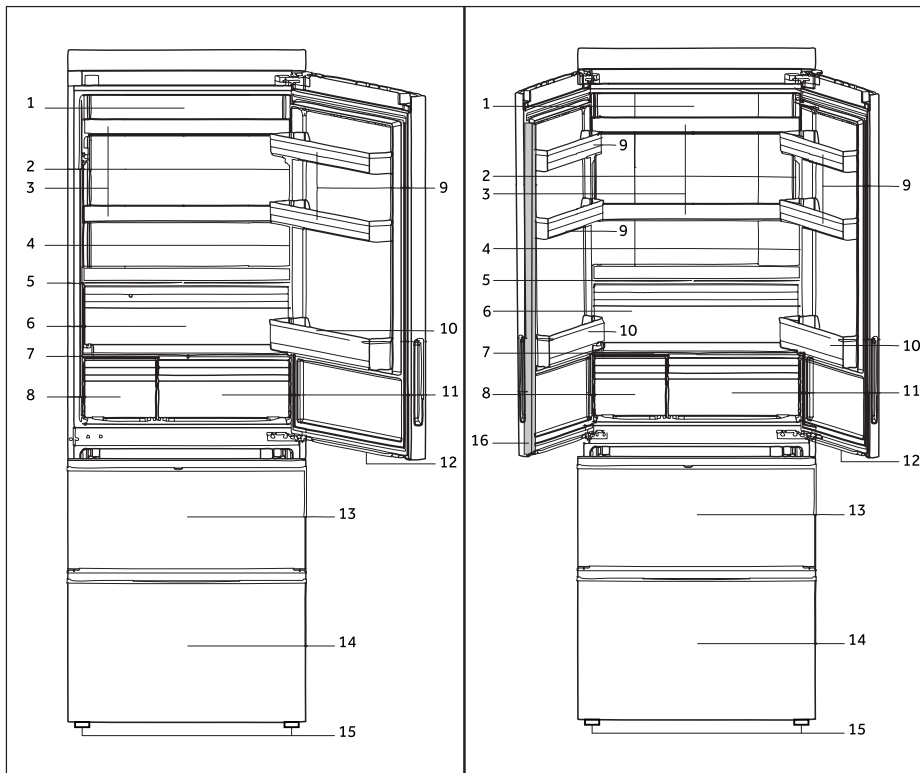
Tájékoztatás a hűtőgázról**FIGYELEM!**

A készülék gyúlékony hűtőközeget, IZOBUTÁNT (R600a) tartalmaz. Ellenőrizze, hogy a szállítás vagy az üzembe helyezés során nem sérült-e meg a hűtőkör. A szivárgó hűtőközeg szemsérülést vagy gyulladást okozhat. Sérülés esetén tartsa távol a nyílt lángot, szellőztesse ki a helyiséget, ne dugja be vagy húzza ki a készülék vagy bármely más készülék tápkábelét. Tájékoztassa az ügyfélszolgálatot.

Ha a hűtőközeg szembe kerül, azonnal öblítse ki folyó vízzel, és azonnal hívjon szemészt.

A3FE742CMJ modell
A3FE742CGBJ

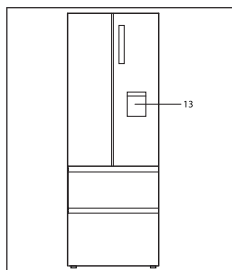
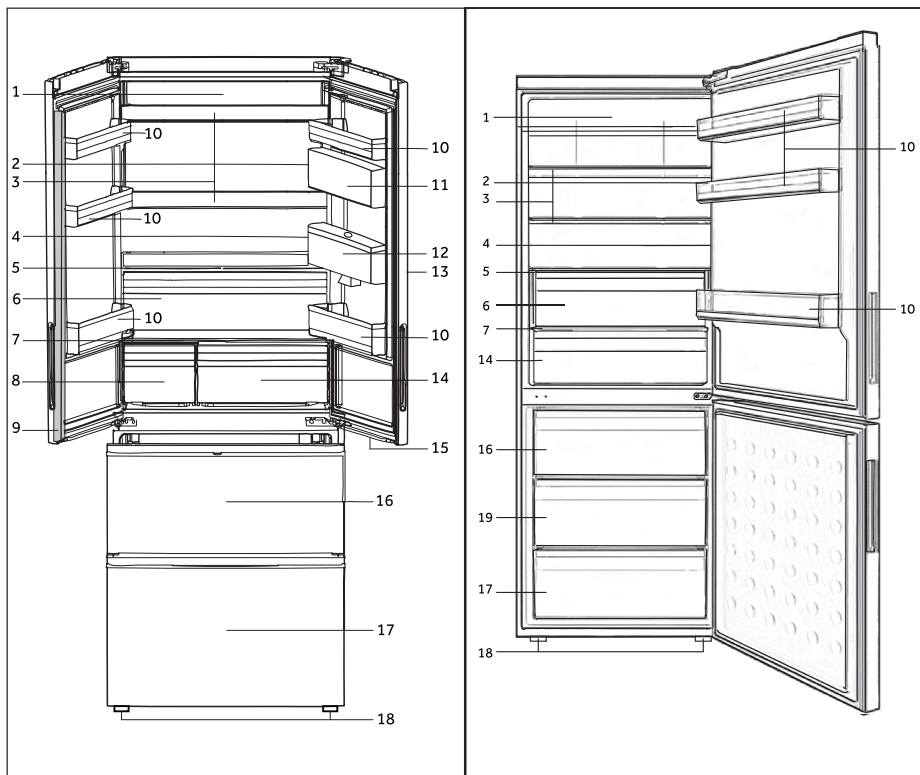
B3FE742CMJ modell



- | | |
|---|---|
| 1 LED-es hűtő világítás | 10 Alsó ajtórekesz |
| 2 Adattábla | 11 Saját zóna rekesz |
| 3 Üvegpolcok | 12 Fagyasztófiók LED-es világítása |
| 4 Helyes hőmérséklet kijelző (opcionális) | 13 Felső fagyasztófiók előfagyasztó rekesszel |
| 5 Zöldség és gyümölcs rekesz fedele | 14 Alsó fagyasztófiók előfagyasztó rekesszel |
| 6 Zöldség és gyümölcs rekesz | 15 Állítható lábak |
| 7 Saját zóna üvegfedele | 16 Ajtószél |
| 8 Különleges rekesz | |
| 9 Felső ajtórekesz | |

B3FE742CMJW modell

C3FE744CMJ és C3FE744CWJ modell



Mod. B3FE742CMJW

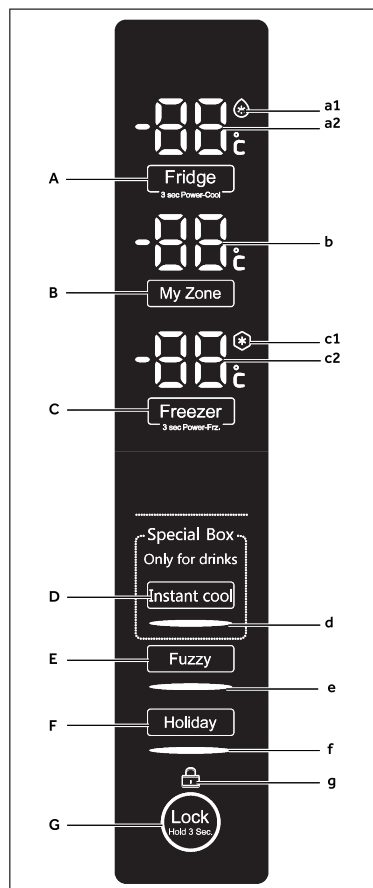
- | | |
|---|------------------------------------|
| 1 LED-es hűtő világítás | 10 Ajtórekesz |
| 2 Adattábla | 11 Lezárt doboz |
| 3 Üvegpolcok | 12 Víztartály |
| 4 Helyes hőmérséklet kijelző (opcionális) | 13 Vízadagoló |
| 5 Zöldség és gyümölcs rekesz fedele | 14 Saját zóna rekesz |
| 6 Zöldség és gyümölcs rekesz | 15 Fagyasztófiók LED-es világítása |
| 7 Saját zóna üvegfedele | 16 Felső fagyasztófiók |
| 8 Különleges rekesz | 17 Alsó fagyasztófiók |
| 9 Ajtószél | 18 Állítható lábak |
| | 19 Középső fagyasztófiók |

Az első használat előtt

- ▶ Távolítsa el minden csomagolóanyagot, tartsa távol őket a gyermekektől, és helyezze el őket környezetbarát módon.
- ▶ Tisztítsa meg a készülék belsejét és külsejét enyhe tisztítószeres vízzel, mielőtt bármilyen élelmiszert helyezne bele.
- ▶ A készülék vízszintezése és megtisztítása után várjon legalább 2 órát, mielőtt az elektromos hálózathoz csatlakoztatná. Tekintse meg az ÜZEMBEHELYEZÉS részt.
- ▶ Magas beállítással hűtse elő a rekeszeket, mielőtt behelyezi az élelmiszert. A Szuper hideg és a Szuper fagyasztás funkciók segítenek a rekeszek gyors lehűtésében.
- ▶ A hűtőszekrény és a fagyasztó hőmérséklete automatikusan 5° C, illetve -18° C-ra vannak állítva. Ezek az ajánlott beállítások. Szükség esetén kézzel megváltoztathatja ezeket a beállításokat. Lásd a FUNKCIÓK részt.

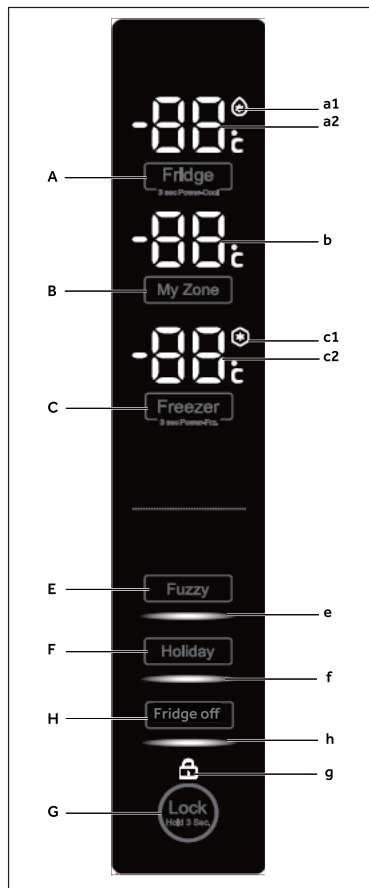
Kezelőpanel

A3FE742CMJ és B3FE742CMJ/W modell
A3FE742CGBJ

**Gombok:**

- A Hűtő kiválasztó
- B Saját zóna kiválasztó
- C Fagyasztó kiválasztó
- D Különleges rekesz/azonnali hűtés kiválasztó
- E Automatikus mód kiválasztó
- F Szabadság mód kiválasztó
- G Kezelőpanel lezárás kiválasztó
- H Hűtő kikapcsoló kiválasztó

C3FE744CMJ és C3FE744CWJ modell

**Jelzőfények:**

- a1 Szuper hideg funkció
- a2 Hűtőszekrény hőmérséklete
- b Saját zóna hőmérséklete
- c1 Szuper fagyasztó funkció
- c2 Fagyasztó hőmérséklete
- d Azonnali hideg funkció
- e Automatikus mód
- f Szabadság mód
- g Kezelőpanel lezárás
- h Hűtő kikapcsoló funkció

Érintőgombok

A kezelőpulton levő gombok érintőgombok, melyek már az ujjak enyhe érintésére is reagálnak.

Kapcsolja be/ki a készüléket.

A készülék rögtön bekapcsol, miután az elektromos hálózathoz csatlakoztatta.

Amikor a készüléket először bekapcsolja, a "c2" jelzés világít a kijelzőn addig, amíg a hőmérséklet el nem éri a -5°C-ot vagy 1 óra működés után. Az "a2", "b" és "c2" részben olvasható értékek a rekeszek tényleges hőmérsékletét jelzik.



Megjegyzés

- ▶ A készülék gyárilag az 5°C (hűtőszekrény) és a -18°C (fagyasztó) ajánlott hőmérsékletekre van beállítva. Normális környezeti hőmérsékleti feltételek mellett nem kell beállítania a hőmérsékletet.
- ▶ Ha a készüléket az elektromos hálózatról való leválasztás után újból bekapcsolják, 12 órába is telhet, amíg a helyes hőmérsékletet eléri.

Kikapcsolás előtt ürítse ki a készüléket. A készülék kikapcsolásához húzza ki a tápkábelt az elektromos aljzathól.

Készenléti mód

A kijelző egy gomb megnyomása után 30 mp-cel automatikusan kikapcsol. A kijelző automatikusan záróódik. Automatikusan világít egy gomb megnyomásakor vagy az ajtó kinyitásakor (a riasztáskor nem világít a kijelző).

Válassza ki a működési módot

Lehetséges, hogy a következő két mód közül ki kell választania az egyiket a készülék beállításához:

1) Automatikus üzemmód

Automatikus módban a készülék automatikusan be tudja állítani a hőmérsékletet a környezeti hőmérséklettől és a készülékben levő hőmérsékletváltozástól függően. Ha nincsenek különleges igényei, ajánlatos az automatikus üzemmódot használni (lásd az AUTOMATIKUS MÓD leírását).

2) Kézi üzemmód:

Ha kézzel szeretné beállítani a készülék hőmérsékletét, mert egy bizonyos élelmiszert tárol benne, akkor beállíthatja a hőmérsékletet a hőmérséklet beállító gombbal (lásd A HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÁSA részt).

Kezelőpanel lezárása/feloldása

- ▶ Érintse meg a "G" gombot 3 másodpercig, hogy a kezelőpanel elemeit ne lehessen aktiválni. Megjelenik a kapcsolódó "g" jelzés.
- ▶ A feloldáshoz nyomja meg újra a gombot.

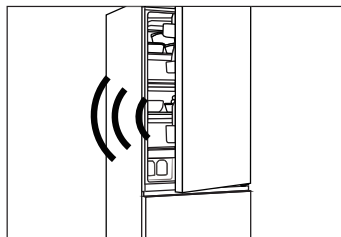


Megjegyzés

A kezelőpanel automatikusan zárja magát, ha 30 másodpercig nem nyomnak meg egyetlen gombot sem. A beállításokhoz a kezelőpanelt fel kell oldani.

Ajtó/fiók nyitva riasztás

Ha a hűtőszekrény ajtaja vagy a fagyasztó fiókja több mint 3 percig nyitva van, megszólal az ajtó/fiók nyitva riasztóhang. A riasztást az ajtó/fiók becsukásával vagy a kezelőpanel megérintésével lehet kikapcsolni. Ha az ajtó/fiók több mint 7 percig nyitva van, a hűtőszekrényben levő/a hűtőszekrény ajtaja alatti és a kezelőpanel világítása automatikusan kikapcsol.



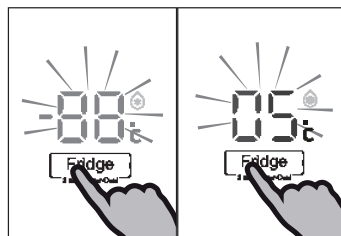
A hőmérséklet beállítása

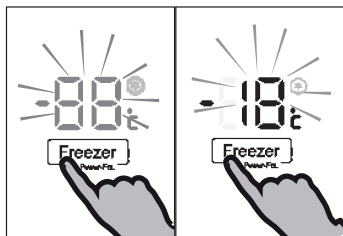
A belső hőmérsékletet az alábbi tényezők befolyásolják:

- ▶ Környezeti hőmérséklet
- ▶ Az ajtónyitás gyakorisága
- ▶ A tárolt élelmiszer mennyisége
- ▶ A készülék helye

A hűtőszekrény hőmérsékletének beállítása

1. Oldja fel a kezelőpanelt, ha az zárva van.
2. Nyomja meg az "A" (Hűtőszekrény) gombot a hűtőszekrény kiválasztásához. Az "a2" jelzés villog.
3. Nyomja meg az "A" gombot a hűtőszekrény hőmérsékletének beállításához. A hőmérséklet 1 °C-os lépésekben növekszik a minimális 2 °C-ról a maximális 8 °C-ig, ha tovább nyomja a gombot, újra 2 °C-ra vált. A hűtőszekrény optimális hőmérséklete 5 °C. A hidegebb hőmérséklet feleslegesen megnöveli az energiafogyasztást.
4. Az "A" kivételével nyomja meg bármelyik gombot a megerősítéshez, vagy 5 másodperc eltelte után a beállítás automatikusan érvényesül. Az "a2" jelzés nem villog tovább.





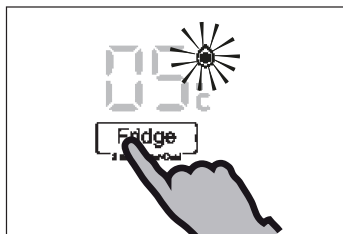
A fagyasztó hőmérsékletének beállítása

1. Oldja fel a kezelőpanelt, ha az zárva van.
2. Nyomja meg a "C" (Fagyasztó) gombot a fagyasztó kiválasztásához. A "c2" jelzés villog.
3. Nyomja meg a "C" gombot a fagyasztó hőmérsékletének beállításához.

A hőmérséklet 1 °C-os lépésekben növekszik a minimális -16°C-ról a maximális -24°C-ig, ha tovább nyomja a gombot, újra -16°C-ra vált.

A fagyasztó optimális hőmérséklete -18 °C. A hidegebb hőmérséklet feleslegesen megnöveli az energiafogyasztást.

4. A "C" (Fagyasztó) kivételével nyomja meg bármelyik gombot a megerősítéshez, vagy 5 másodperc eltelte után a beállítás automatikusan érvényesül. A "c2" jelzés nem villog tovább.



Szuper hideg funkció

Kapcsolja be a Szuper hideg funkciót, ha nagy mennyiségű élelmiszert fog behelyezni (például egy bevásárlás után). A Szuper hideg funkció meggyorsítja a friss élelmiszer hűtését, és megvédi a már hűtőszekrényben levő árukat a nem kívánt felmelegedéstől. A gyári beállítás +2 °C.

1. Oldja fel a kezelőpanelt, ha az zárva van.
2. Nyomja meg az "A" (Hűtőszekrény) gombot 3 másodpercig. Az "a1" jelzés világít, és a funkció aktiválódik.
3. Ugyanezzel a művelettel tudja kikapcsolni a Szuper hideg funkciót.



Megjegyzés

A funkció 3 óra eltelte után automatikusan kikapcsol.



Szuper fagyasztó funkció

A friss élelmiszert a lehető leggyorsabban le kell fagyasztani. Ezzel őrizhető meg a legjobb tápérték, megjelenés és íz. A Szuper fagyasztó funkció meggyorsítja a friss élelmiszer fagyasztását, és megvédi a már hűtőszekrényben levő árukat a nem kívánt felmelegedéstől. Ha egyszerre nagy mennyiségű élelmiszert szeretne lefagyasztani, ajánlatos a Szuper fagyasztó funkciót 24 órával a fagyasztó használata előtt bekapcsolni.

1. Oldja fel a kezelőpanelt, ha az zárva van.
2. Nyomja meg a "C" (Fagyasztó) gombot 3 másodpercig, a "c1" jelzőfény világít és a funkció aktiválódik.
3. Ugyanezzel a művelettel tudja kikapcsolni a Szuper fagyasztó funkciót.



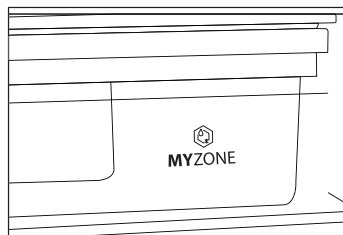
Megjegyzés

A Szuper fagyasztó funkció 56 óra elteltével automatikusan kikapcsol. A készülék ezután a korábban beállított hőmérsékleten üzemel.

Saját zóna rekesz

A hűtőszekrényben található egy Saját zóna rekesz. Az élelmiszerek tárolási igényeinek megfelelően kiválasztható a legmegfelelőbb hőmérséklet, hogy az élelmiszer tápértéke optimális legyen. A tárolási hőmérséklet -3°C és 5°C között lehet.

- ▶ $+2^{\circ}\text{C}$ - 5°C a megfelelő a zöldségek és gyümölcsök számára.
- ▶ -2°C - 2°C a megfelelő a friss hal, hús és készétel tárolására 1-2 napig.
- ▶ -3°C a fagyasztott élelmiszerek számára megfelelő, a kiolvadás után az élelmiszer részben fagyott marad, így kényelmesen vágható és elkészíthető.

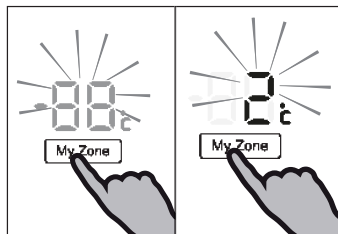


Megjegyzés

- ▶ A hús eltérő víztartalma miatt bizonyos nedvesebb húsok 0°C alatti hőmérsékleten megfagynak. Ezért az "azonnal felvágandó" húst a Saját zóna rekeszben kell tartani legalább 0°C -on.
- ▶ A hidegre érzékeny gyümölcsöket, mint például az ananászt, avokádót, banánt, grapefruitot és a zöldségeket, például a burgonyát, padlizsánt, babot, uborkát, cukkinit és paradicsomot, valamint a sajtot ne tárolja a Saját zóna rekeszben.

A Saját zóna rekesz hőmérsékletének beállítása

1. Oldja fel a kezelőpanelt, ha az zárva van.
2. Nyomja meg a "B" (Saját zóna) gombot a Saját zóna rekesz kiválasztásához. A "b" jelzés villog.
3. Nyomja meg újra a "B" (Saját zóna) gombot a Saját zóna rekesz hőmérsékletének beállításához. A hőmérséklet 1°C -os lépésekben növekszik a minimális -3°C -ról a maximális -5°C -ig, ha tovább nyomja a gombot, újra -3°C -ra vált.
4. A "B" (Saját zóna) kivételével nyomja meg bármelyik gombot a megerősítéshez, vagy 5 másodperc eltelte után a beállítás automatikusan érvényesül. A "b" jelzés nem villog tovább.



Megjegyzés

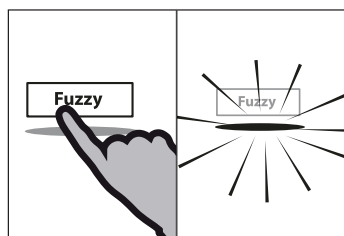
A Saját zóna rekesz hőmérséklet beállítása nem lehet magasabb, mint a hűtőszekrény hőmérséklete.



Azonnali hűtés funkció (Különleges rekesz) (Csak az A3FE742CMJ és a B3FE742CMJ/W modellek esetében) A3FE742CGBJ)

Az Azonnali hűtés funkcióval gyorsan lehűtheti a különleges rekeszben található italokat szobahőmérsékletéről frissítő hőmérsékletre 30 perc alatt. A funkció 30 perc elteltével kikapcsol, miután a hűtőszekrény hőmérséklete 0 °C és 5 °C között van, javasolt az italokat itt tárolni. A speciális rekesz hőmérsékletét befolyásolja a hűtő beállított hőmérséklete.

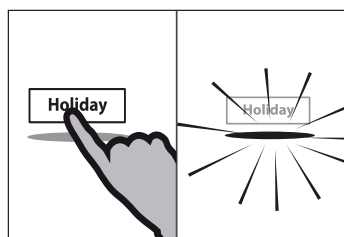
- ▶ Oldja fel a kezelőpanelt, ha az zárva van.
- ▶ Nyomja meg a "D" (Azonnali hűtés) gombot a Különleges rekesz kiválasztásához. A "d" jelzés világít, és a funkció aktiválódik.
- ▶ Ugyanezzel a művelettel tudja kikapcsolni az Azonnali hűtés funkciót.



Automatikus mód

Automatikus módban a készülék automatikusan be tudja állítani a hőmérsékletet a környezeti hőmérséklettől és a készülékben levő hőmérsékletváltozástól függően. A funkció esetén nem szükséges kézi beavatkozás.

- ▶ Oldja fel a kezelőpanelt, ha az zárva van.
- ▶ Nyomja meg az "E" gombot (Automatikus).
- ▶ Az "e" jelzés világít, és a funkció aktiválódik.
- ▶ A funkció az "E" (Automatikus) gomb újbóli megnyomásával vagy más beállítás végzésével kikapcsolható.



Szabadság funkció

Ez a funkció a hűtőszekrény hőmérsékletét állandó 17 °C-ra állítja.

Így az üres hűtőszekrény ajtaja becsukva maradhat, nem keletkezik szag és penész a hosszú távolmaradás (pl. szabadság) alatt. A fagyasztószekrényt nem érinti ez a beállítás.

- ▶ Oldja fel a kezelőpanelt, ha az zárva van.
- ▶ Nyomja meg az F (Szabadság) gombot.
- ▶ Az "f" jelzés világít, és a funkció aktiválódik.
- ▶ A funkció az "F" (Szabadság) gomb újbóli megnyomásával vagy a hűtőszekrény hőmérsékletének beállításával vagy más beállítás végzésével kikapcsolható.



FIGYELEM!

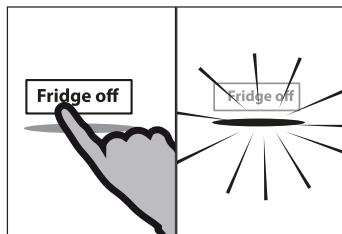
A Szabadság funkció működése alatt nem tárolható élelmiszer a hűtőszekrényben. A +17 °C túl magas az élelmiszerek tárolásához.

Hűtő kikapcsoló funkció

(Csak a C3FE744CMJ és C3FE744CW modellek esetében)

Ez a funkció kikapcsolja a hűtőszekrényt. Nem befolyásolja a fagyasztó szekrény részét.

1. Oldja fel a kezelőpanelt, ha az zárva van.
2. A Hűtő funkció kiválasztásához nyomja meg a "H" (Hűtő kikapcsoló) gombot. A "h" jelzés világít, és a funkció aktiválódik.
3. Ugyanezzel a művelettel manuálisan tudja kikapcsolni a Hűtő kikapcsoló funkciót.



FIGYELEM!

- Kikapcsolás előtt ürítse ki a készüléket.
- Ha a aktiválja a Hűtőszekrény kikapcsolása funkciót, hagyja nyitva a hűtőszekrény ajtaját, a kellemetlen szag és penész keletkezésének elkerülése végett.

Vízadagoló

(Csak vízadagolóval ellátott modellek esetében)

A vízadagolóval hideg ivóvizet lehet csapolni.

Az első használat előtt meg kell tisztítani a víztartályt (lásd a GONDOZÁS ÉS TISZTÍTÁS c. részt).

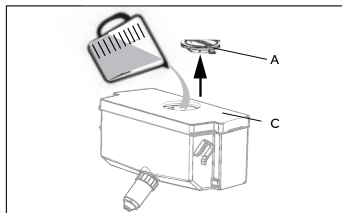
A víztartály feltöltése



FIGYELEM!

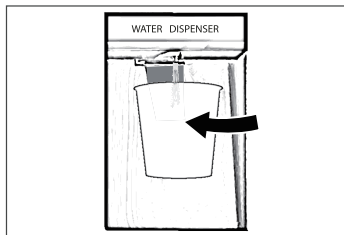
Csak ivóvizet használjon.

1. Győződjön meg róla, hogy a víztartály megfelelően legyen behelyezve (lásd a BEREDEZÉS c. részt)
2. Forgassa el és emelje fel a kerek fedelet (A) és töltsen meg a víztartályt friss hideg vízzel.
3. Csak a jelzésig (1,8 l) töltsen fel vízzel, mert ellenkező esetben az ajtó kinyitásakor és bezárásakor túlsordulhat.
4. Zárja le a kerek fedelet, amíg a helyére nem kattan.



Megjegyzés

- Az újratöltés előtt öntse ki a maradék vizet és tisztítsa meg a víztartályt.
- Ha huzamosabb ideig nincs szüksége vízre, akkor ürítse ki a víztartályt és helyezze be a tiszta tartályt.
- A fedél (C) a víztartályon energia megtakarítására is szolgál. Ha sokáig nem ereszt ki vizet a vízadagolóból, akkor helyezze fel a fedelet egy jobb szigetelés és energia megtakarítása érdekében.



Víz kieresztése az adagolóból

1. Helyezzen egy poharat a vízkieresztő alá.
2. A poharat nyomja egy kissé a vízadagoló karjához.
Győződjön meg róla, hogy a pohár az adagoló alatt legyen, hogy a víz ne folyjon ki.



Energiatakarékossági tanácsok

- ▶ Biztosítsa a készülék megfelelő szellőzését (lásd ÜZEMBE HELYEZÉS).
- ▶ Ne helyezze a készüléket olyan helyre, ahol közvetlen napfény éri, vagy hőforrás (tűzhely, fűtőtest) közelébe.
- ▶ Ne állítson be feleslegesen alacsony hőmérsékletet a készülékben. Az energiafogyasztás növekszik, minél alacsonyabb hőmérsékletet állít be.
- ▶ A Szuper hűtés és a Szuper fagyasztás funkciók több energiát fogyasztanak.
- ▶ Várja meg, hogy a meleg étel lehűljön, mielőtt a készülékbe helyezi.
- ▶ A készülék ajtaját a lehető legkisebbre és a lehető legrövidebb ideig nyissa ki.
- ▶ Ne töltsen túl a készüléket, hogy ne akadályozza a légáramlást.
- ▶ Kerülje el, hogy levegő kerüljön az élelmiszer csomagolásába.
- ▶ Tartsa az ajtótmítéseket tisztán, hogy az ajtó mindig helyesen záródhasson.
- ▶ A hűtőszekrény részben olvassa fel a fagyasztott élelmiszert.

Tipp a friss élelmiszerek tárolásához

Tárolás a hűtőszekrényben

- ▶ A hűtőszekrény hőmérséklete 5 °C alatt legyen.
- ▶ A forró ételt először szobahőmérsékletre kell lehűteni, mielőtt behelyezné azt a hűtőszekrénybe.
- ▶ A hűtőszekrényben tárolt élelmiszert meg kell mosni és meg kell szárítani.
- ▶ Az élelmiszert megfelelően lezárva kell tárolni, hogy elkerülje a szagok keletkezését és az íz megváltozását.
- ▶ Ne tároljon nagy mennyiségű élelmiszert. Az élelmiszerek között hagyjon helyet, hogy a hideg levegő áramolhasson körülöttük, és jobb és egyenletesebb a hűtés.
- ▶ A naponta fogyasztott élelmiszert érdemes a polc elején tárolni.
- ▶ Hagyjon helyet az élelmiszerek és a belső falak között, hogy a levegő szabadon áramolhasson. Ne tárolja az élelmiszereket a hátsó falnak támasztva: az élelmiszer hozzáfagyhat a hátsó falhoz. Kerülje el, hogy az élelmiszerek (különösen az olajos vagy savas élelmiszerek) közvetlenül hozzáérjenek a belső burkolathoz, mert az olaj/sav szétmarhatja a belső burkolatot. Takarítsa fel az olajos/savas szennyeződést, ha ilyet talál.
- ▶ A hűtőszekrény részben olvassa fel a fagyasztott élelmiszert. Így a fagyasztott élelmiszer csökkenti a hűtőszekrény hőmérsékletét és energiát takarít meg.
- ▶ A gyümölcsök és zöldségek, például a cukkini, dinnye, papaja, banán, ananász stb. érési folyamata felgyorsulhat a hűtőszekrényben. Ezért nem ajánlatos őket a hűtőszekrényben tárolni. Azonban az erősen éretlen gyümölcsök érése bizonyos ideig gyorsítható. A hagyma, fokhagyma, gyömbér és más gyökeres zöldségek szintén szobahőmérsékleten tárolhatók.
- ▶ A hűtőszekrényben érezhető kellemetlen szagok azt jelzik, hogy valami kiömlött és takarítás szükséges. Lásd a GONDOZÁS ÉS TISZTÍTÁS részt.
- ▶ A különböző élelmiszereket különböző helyekre kell tenni tulajdonságaik alapján:

Élelmiszer	Hely
Vaj, sajt	Felső ajtórekesz
Tojás	Ajtórekesz
Gyümölcs, zöldség, saláta	Gyümölcs- és zöldségrekesz vagy Saját zóna rekesz (2 °C - 5 °C között)
Hús, kolbász, sajt, tej	Alsó helyek (alsó polc, a gyümölcs- és zöldségrekesz felett)
Tejtermékek, konzervek, dobozos élelmiszerek	Felső hely vagy felső ajtórekesz
Italok, palackok, tubusok	Ajtórekesz
Friss hús, hal, kolbász, elkészített élelmiszerek	Saját zóna rekesz (-2 °C - 2 °C)
Italok	Különleges rekesz azonnali hűtés funkcióval (Csak az A3FE742CMJ és B3FE742CMJ/W modellek esetében A3FE742CGBJ)

Tárolás a fagyasztószekrényben

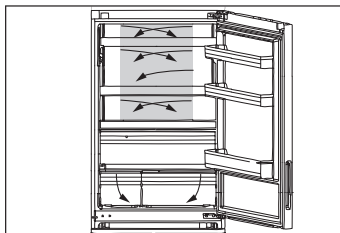
- ▶ Tartsa a fagyasztószekrény hőmérsékletét -18°C -on
- ▶ A fagyasztás előtt 24 órával kapcsolja be a Szuper fagyasztó funkciót, kis mennyiségű élelmiszer esetén 4-6 óra is elegendő.
- ▶ A forró ételt először szobahőmérsékletre kell lehűteni, mielőtt behelyezné azt a fagyasztószekrénybe.
- ▶ A kis adagokra feldarabolt élelmiszer gyorsabban lefagy, könnyebb kiolvasztani és elkészíteni. Az egyes adagok tömege ne haladja meg a 2,5 kg-ot.
- ▶ Ajánlatos becsomagolni az élelmiszert, mielőtt a fagyasztóba tenné azt. A csomagolás külseje legyen száraz, hogy megakadályozza a zacskók összefagyását. A csomagolóanyag legyen szagmentes, légmentes, nem mérgező.
- ▶ Az élelmiszerek lejáratának elkerülése érdekében kérjük, írja fel a fagyasztás idejét, az eltarthatóság idejét, valamint az élelmiszer nevét az élelmiszer csomagolására.
- ▶ **FIGYELMEZTETÉS!** A savak, alkáli és sós anyagok kimarhatják a fagyasztó belső felületét. Ilyen anyagokat tartalmazó élelmiszert (pl. tengeri halat) ne helyezzen közvetlenül a belső felületre. A fagyasztóban levő sós vizet azonnal fel kell takarítani.
- ▶ Ne lépje túl az élelmiszerek gyártók által javasolt tárolási időtartamát. Csak a szükséges mennyiségű élelmiszert vegye ki a fagyasztóból.
- ▶ A kiolvasztott élelmiszert gyorsan fogyassza el. A kiolvasztott élelmiszert nem szabad újból lefagyasztani, kivéve ha először megfőzte, ellenkező esetben ehetetlenné válhat.
- ▶ Ne tegyen nagy mennyiségű friss élelmiszert a fagyasztószekrénybe. Nézze meg a fagyasztó fagyasztási kapacitását - lásd a MŰSZAKI ADATOK részt vagy az adatokat az adattáblán.
- ▶ A fagyasztóban legalább -18°C 2-12 hónapig a tulajdonságaiktól függően tárolhatók az élelmiszerek (pl. hús: 3-12 hónap, zöldségek: 6-12 hónap)
- ▶ Friss élelmiszer fagyasztásakor kerülje el, hogy az hozzáérjen a már fagyott élelmiszerhez. Fennáll a felolvadás veszélye!
- ▶ A hűtőszekrényben olvassa fel a fagyasztott élelmiszert. Így a fagyasztott élelmiszer csökkenti a hűtőszekrény hőmérsékletét és energiát takarít meg.

Iparilag fagyasztott (mirelit) élelmiszer tárolásakor kövesse az alábbi útmutatót:

- ▶ Mindig tartsa be a gyártó által előírt eltarthatósági időt. Ne lépje túl a megadott időt!
- ▶ A vásárlás és a tárolás közötti időt próbálja a lehető legrövidebbre venni, hogy megtartsa az élelmiszer minőségét.
- ▶ -18°C vagy az alatt tárolt fagyasztott élelmiszert vásároljon.
- ▶ Kerülje el az olyan élelmiszer vásárlását, amelynek csomagolásán jég vagy deresedés található. - Ez azt jelzi, hogy talán a termék részben kiolvadt majd újra lefagyasztották - a hőmérsékletemelkedés hatással van az élelmiszer minőségére.

Légáramlás több helyről

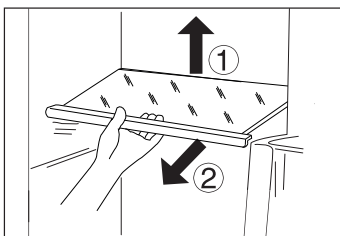
A hűtőszekrény olyan rendszert tartalmaz, ahol a levegő több helyről is áramlik, a hideg levegő minden polcszinten kering. Ezzel egységes hőmérséklet érhető el, így az élelmiszerek hosszabb ideig eltarthatók.



Állítható polcok

A polcok magassága a tárolási igényeinek megfelelően állíthatók.

1. A polc áthelyezéséhez először emelje fel a hátsó részét (1), majd húzza ki (2).
2. A behelyezéskor helyezze mindkét oldalon a sínekre, és tolja be egészen hátra addig, amíg nem rögzül a két oldalon levő résekben.



Megjegyzés:

Ellenőrizze, hogy a polc minden vége vízszintesen áll-e.

Saját zóna rekesz

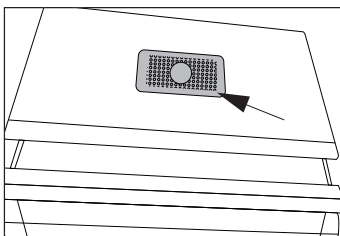
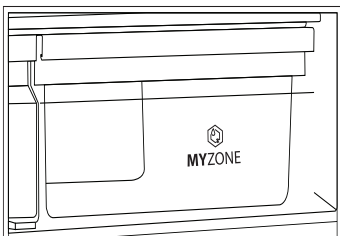
A Saját zóna rekesz használatáról és beállításáról lásd a Saját zóna rekesz használata című részt.

Zöldség- és gyümölcsrekesz automatikus páratartalom szabályozással

A zöldségek és gyümölcsök hosszabb ideig frissek maradnak, ha ebben az automatikus páratartalom szabályzóval ellátott rekeszben tárolja őket.

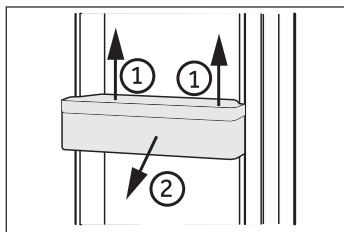
A zöldség- és gyümölcsrekesz egy lélegző, ökológiai növényhártyával van felszerelve.

Ha a friss zöldségek légzése miatt a páratartalom megnövekszik, a hártya struktúrája megnyílik, és kiengedi a felesleges páratartalmat a levegőbe. Ha a zöldség/gyümölcs túl sok vizet veszít, a hártya megakadályozza a víz elpárolgását. Így a zöldség- és gyümölcsrekesz páratartalma az optimális 90%-on tartható.



Megjegyzés:

Ne takarja le a növényhártyát!

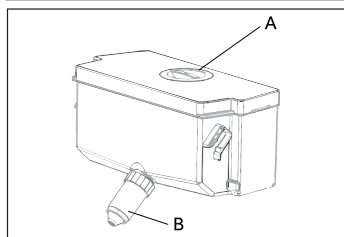


Eltávolítható ajtórekeszek

Az ajtórekeszek kivehetők, így könnyebb tisztítani őket:

Helyezze a kezét a rekesz két oldalára, emelje fel (1), és húzza ki (2).

Az ajtórekesz behelyezéséhez a fenti lépéseket fordított sorrendben végezze el.



Kivehető víztartály

(Csak vízádagolóval ellátott modellek esetében)

A víztartály kivehető a tisztításhoz és visszatehető ugyanúgy, mint az ajtórekeszek.

A víztartály behelyezése

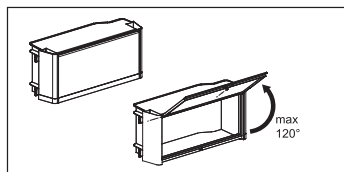
(Csak vízádagolóval ellátott modellek esetében)

Helyezze be a víztartályt úgy, hogy a vízkieresztő (B) az ajtó nyílásába illeszkedjen. Győződjön meg róla, hogy a víztartály le legyen zárva.



Megjegyzés:

- ▶ Ha a víztartály nincs megfelelően beillesztve, víz folyhat ki a csatlakozásból.
- ▶ Ne használjon túlzott erőt a víztartály kivételéhez és behelyezéséhez, hogy elkerülje a tartály károsodását.



Lezárt doboz

(Csak a B3FE742CMJW modell esetén)

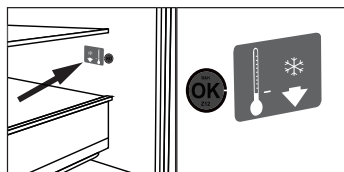
Külön tárolandó gyógyszerek vagy kozmetikumok tárolására.

A lezárt dobozt ne nyissa ki 120°-nál nagyobb szögben, hogy elkerülje a doboz károsodását.



FIGYELEM!

Ne tároljon benne olyan termékeket, melyekhez pontos hűtési hőmérséklet szükséges, pl. gyógyszerek és élelmiszer terápiai cikkek, mert ezek elromolhatnak.



VÁLASZTHATÓ: OK-hőmérséklet jelző

Az OK-hőmérséklet jelző segítségével meghatározható a +4 °C alatti hőmérséklet. Fokozatosan csökkentse a hőmérsékletet, ha a jelzőn nem olvasható az "OK" felirat.



Megjegyzés:

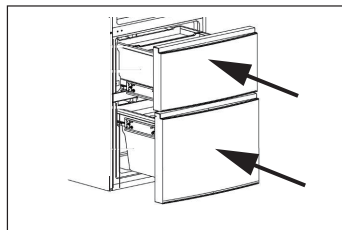
Ha a készüléket bekapcsolják, 12 órába is telhet, amíg a helyes hőmérsékletet eléri.

3D-fagyasztó fiók

(Csak az A3FE742CMJ és a B3FE742CMJ/W modellek esetében)

A3FE742CGBJ)

A fagyasztó fiókjai egyenesen teljesen kihúzhatók. Könnyen gördülő teleszkópos sínekre vannak szerelve, így a fagyasztott élelmiszerek tárolása és kivétele nagyon kényelmes. Az automatikus ajtózáros mechanizmusnak köszönhetően egyszerű a kezelés és energiát takarít meg.



FIGYELEM!

Ne terhelje túl a fiókokat: Az egyes fiókok maximális terhelhetősége: 35 kg!

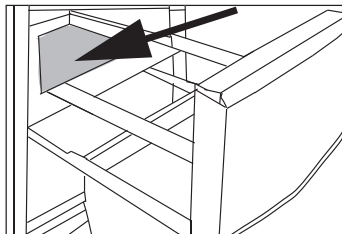
Eltávolítható fagyasztó fiók

(Csak az A3FE742CMJ és a B3FE742CMJ/W modellek esetében)

A3FE742CGBJ)

A nagy tételek, például a fagyasztott élelmiszerek a belső fiókok és tálcák eltávolítása után tárolhatók. A maximális mennyiség optimális fagyasztásához helyezze az élelmiszert az üvegpolcra a fagyasztórekeszek közé (lásd a nyilat).

A tálcák eltávolításához húzza azt ki akadásig, emelje fel, majd távolítsa el. Az áruk ne nyúljanak túl a polc első szélénél.

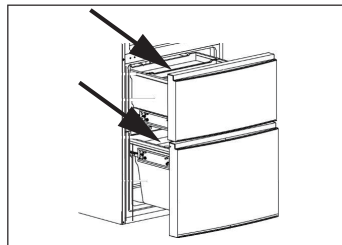


Előfagyasztó rekesz

(Csak az A3FE742CMJ és a B3FE742CMJ/W modellek esetében)

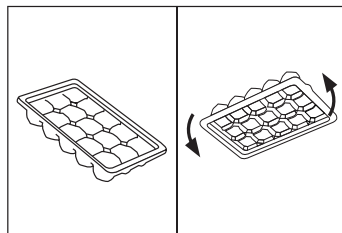
A3FE742CGBJ)

Mindegyik fagyasztó fiók tartalmaz egy előfagyasztó rekeszt. A friss fagyasztott élelmiszer elkülöníthető a már fagyasztottól, így egyenletes lehet a fagyasztási folyamat és a fagyasztott élelmiszer nem fog felolvadni. A fagyasztott élelmiszer átrendezése után ezek a rekeszek kis méretű élelmiszerek, például növények, jégkrém vagy jégkockatartó egyszerű tárolására használható.



Jégkockatartó

1. Töltsd meg a jégkockatartót 3/4-ig vízzel, zárja le a fedélével és tegye az előfagyasztó rekeszbe.
2. Enyhén csavarja meg a jégkockatartót vagy tartsa folyóvíz alá a jégkockák kilazításához.





FIGYELEM!

Tisztítás előtt húzza ki a hálózati kábelt az áramforrásból.

Tisztítás

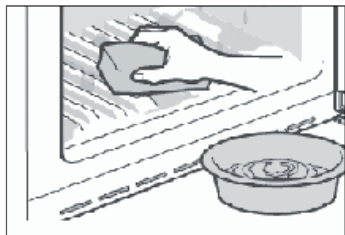
Akkor tisztítsa a készüléket, amikor kevés élelmiszer van benne, vagy amikor teljesen üres.

A készüléket négyhetente érdemes kitakarítani a megfelelő karbantartás érdekében, valamint hogy megakadályozza a romlott élelmiszerek okozta szagok keletkezését.



FIGYELEM!

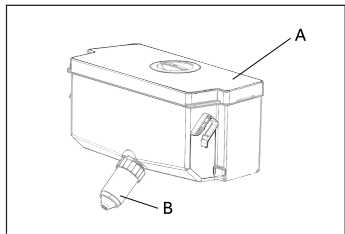
- ▶ Ne tisztítsa a készüléket kemény kefével, drótkefével, tisztítószerrel, benzinnel, amilacetáttal, acetonnal és hasonló szerves oldatokkal, savakkal vagy lúgos oldatokkal. Kérjük, speciális hűtőgép tisztítószerrel használjon a károsodás elkerülése érdekében.
- ▶ Ne szórja be vagy öblítse le a készüléket tisztítás közben.
- ▶ Ne használjon vízpermetet vagy gőzt a készülék tisztítására.
- ▶ Ne tisztítsa le a hideg üvegpolicokat forró vízzel. A hirtelen hőmérsékletváltozás miatt az üveg eltörhet.
- ▶ Ne érintse meg működés közben a fagyasztó tárolórekeszt, különösen nedves kézzel ne tegye, mert a keze odafagyhat a felülethez.
- ▶ Felmelegedés esetén ellenőrizze a fagyasztott élelmiszerek állapotát.



- ▶ Mindig tartsa tisztán az ajtótomítést.
- ▶ Semleges tisztítószeres, meleg vizes szivaccsal törölje le a készülék belsejét és burkolatát.
- ▶ Öblítse le, és törölje szárazra puha ruhával.
- ▶ Ne tisztítsa a készülék egyetlen alkatrészét sem mosogatógépben.
- ▶ Várjon legalább 5 percet a készülék újraindításával, mert a gyakori elindítás károsíthatja a kompresszort.

A víztartály tisztítása

(Csak vízadagolóval ellátott modellek esetében)



1. Vegye ki a víztartályt a készülékből.
2. Vegye le a fedelet (A).
3. Csavarja ki az adagoló csapot (B)
4. Tisztítsa meg a tartályt és az adagoló csapot meleg vízzel és mosogatószeres folyadékkal. Gondosan öblítse el.
5. Helyezze vissza az adagoló csapot, zárja le a fedelet és helyezze vissza a tartályt a készülék belsejébe.

Leolvasztás

A hűtőszekrény és a fagyasztó leolvasztása automatikus, nincs szükség kézi beavatkozásra.

A LED-lámpák cseréje



FIGYELEM!

A LED lámpa cseréjét ne végezze el saját maga, csak a gyártó vagy annak megbízott szervize végezheti el a cserét.

A lámpában LED fényforrás található, amely alacsony energiafogyasztású és hosszú ideig működőképes. Bármilyen szokatlan működés esetén vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal. Lásd az ÜGYFÉLSZOLGÁLAT részt.

A lámpa paraméterei:

Típus	Hűtőszekrény		Fagyasztószekrény	
	Feszültség	max Teljesítmény	Feszültség	max Teljesítmény
A3FE742CMJ A3FE742CGBJ B3FE742CMJ B3FE742CMJW	12 V	10 W	12V	2 W
C3FE744CMJ C3FE744CWJ	12V	2 W	-	-

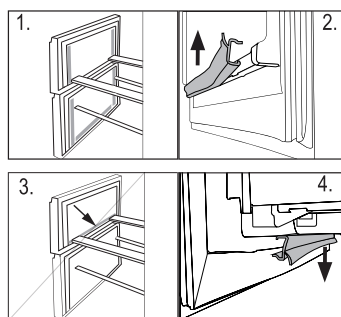
Eltávolítható kiegészítő ajtótomítések

(Csak az A3FE742CMJ és a B3FE742CMJ/W modellek esetében)

A3FE742CGBJ)

Hat kiegészítő ajtótomítás található az alsó és a felső fagyasztófiókon.

1. Keresse meg az öt, az ábrán jelölt kiegészítő ajtótomítést az alsó és a felső fagyasztófiókon.
2. Felhelyezéskor ellenőrizze, hogy a tömitések hajlított részei befelé néznek-e.
3. Keresse meg a felső fiók alsó tömitését, ahogy az ábrán látható.
4. Felhelyezéskor ellenőrizze, hogy a tömités hajlított része lefelé néz-e.



Ezeket a tömitéseket, valamint a forgóajtót / fióktömitéseket az ügyfélszolgálaton keresztül szerezheti be (lásd a jótállási jegyet).

Hosszú ideig használaton kívül

Ha a készüléket hosszú ideig nem használja, és nem fogja használni a Szabadság funkciót:

- ▶ Vegye ki az élelmiszereket.
- ▶ Ürítse ki és tisztítsa meg a víztartályt (csak vízádagolóval ellátott modellek esetében).
- ▶ Húzza ki a hálózati kábelt.
- ▶ A fent leírtak szerint tisztítsa meg a készüléket.
- ▶ Tartsa nyitva az ajtót és a fagyasztó fiókjait/ajtóját, hogy megakadályozza a rossz szagok keletkezését.



Megjegyzés

Csak akkor kapcsolja ki a készüléket, ha az feltétlenül szükséges.

A készülék mozgatása

1. Vegye ki az összes élelmiszert, és húzza ki a hálózati kábelt.
2. Rögzítse a polcokat és a többi mozgó alkatrészt a hűtőszekrényben és a fagyasztóban ragasztószalaggal.
3. Ne döntse meg a hűtőszekrényt 45°-nál nagyobb mértékben, hogy elkerülje a hűtőrendszer károsodását.



FIGYELEM!

- ▶ Ne emelje fel a készüléket a fogantyújánál fogva.
- ▶ Ne fektesse a készüléket vízszintesen a földre.



vigyázz, hogy ne okozhassanak tüzet azzal, ami gyúlékony anyagok

Figyelmeztetés: amikor a készülék elhelyezése, biztosítása az ellátási köldökzsinór csapdában vagy sérült.

figyelmeztetés: nem az értékesítési megtehető vagy hordozható tápegységek hűtő a készüléket.

Számos felmerülő problémát Ön is meg tud oldani különösebb szakértelem nélkül. Probléma esetén kérjük, ellenőrizze az összes itt feltüntetett lehetőséget, és kövesse az alábbi utasításokat, mielőtt felvenné a kapcsolatot a szervizzel. Lásd az ÜGYFELSZOLGÁLAT részt.



FIGYELEM!

- ▶ Karbantartás előtt kapcsolja ki a készüléket úgy, hogy kihúzza a dugaszt az elektromos aljzatból.
- ▶ Az elektromos berendezést csak képzett szakember javíthatja, mert a nem megfelelő javítási munka jelentős következményes károkat okozhat.
- ▶ A veszély elkerülése érdekében a sérült hálózati kábelt a gyártónak vagy megbízott szervízének, vagy egy hasonlóan szakképzett személynek ki kell cserélnie.

Probléma	Lehetséges ok	Lehetséges megoldás
A kompresszor nem működik.	• A hálózati dugasz nincs bedugva az elektromos aljzatba. • A készülék éppen leolvasztási ciklusban van.	• Csatlakoztassa az elektromos dugaszt. • Ez normális automatikus leolvasztás esetén.
A készülék túl gyakran bekapcsol, vagy nagyon hosszú ideig kapcsol be.	• A belső vagy a külső hőmérséklet túl magas. • A készülék hosszú ideig ki volt kapcsolva. • A készülék ajtaja/fiókja nincs rendesen becsukva. • Az ajtót/fiókot túl gyakran vagy túl hosszú ideig nyitották ki. • A fagyasztószekrény hőmérsékleti beállítása túl alacsony. • Az ajtó/fiók tömítése piszkos, elkopott, elszakadt vagy nem illeszkedik. • Nem biztosítható az igényelt légáramlás.	• Ebben az esetben normális, ha a készülék tovább van bekapcsolva. • Általában 8-12 óráig tart, hogy a készülék teljesen lehűljön. • Csukja be az ajtót/fiókot, és biztosítsa, hogy a készülék vízszintesen álljon, és ne legyen élelmiszer vagy tárolóedény az ajtó útjában. • Ne nyissa ki az ajtót/fiókot túl gyakran. • Állítsa magasabbra a hőmérsékletet, amíg egy megfelelő hűtési hőmérsékletet el nem ér. 24 órába is beletelhet, amíg a hűtőszekrény hőmérséklete stabilizálódik. • Tisztítsa meg az ajtó/fiók tömítést, vagy cseréltesse ki az ügyfélszolgálatl. • Biztosítson megfelelő szellőzést.
A hűtőszekrény belseje piszkos és/vagy büdös.	• A hűtőszekrény belsejét ki kell tisztítani. • Erős illatú élelmiszer van a hűtőszekrényben.	• Tisztítsa meg a hűtőszekrény belsejét. • Csomagolja be az élelmiszert alaposan.

Probléma	Lehetséges ok	Lehetséges megoldás
Nincs elég hideg a készülékben.	- A hőmérséklet túl magasra van állítva. - Túl meleg élelmiszerek lettek behelyezve. - Túl sok élelmiszer lett behelyezve egyszerre. - Az élelmiszerek túl közel vannak egymáshoz. - A készülék ajtaja/fiókja nincs rendesen becsukva. - Az ajtót/fiókot túl gyakran vagy túl hosszú ideig nyitották ki.	- Állítsa alapállapotba a hőmérsékletet. - Mindig hagyja az élelmiszereket kihűlni, mielőtt betenné őket. - Mindig kis mennyiségű élelmiszert tegyen be egyszerre. - Hagyjon helyet az élelmiszerek között, hogy a levegő áramolni tudjon. - Csukja be az ajtót/fiókot. - Ne nyissa ki az ajtót/fiókot túl gyakran.
Túl hideg van a készülékben.	- A hőmérséklet túl alacsonyra van állítva. - A Szuper fagyasztás/Szuper hűtés funkció be van kapcsolva, vagy túl sokáig van bekapcsolva.	- Állítsa alapállapotba a hőmérsékletet. - Kapcsolja ki a Szuper fagyasztás/Szuper hűtés funkciót.
Dér képződik a hűtőszekrény belsejében.	- Az időjárás túl meleg és túl párás. - A készülék ajtaja/fiókja nincs rendesen becsukva. - Az ajtót/fiókot túl gyakran vagy túl hosszú ideig nyitották ki. - Nyitva maradtak az élelmiszertároló edények vagy folyadékok.	- Növelje a hőmérsékletet. - Csukja be az ajtót/fiókot. - Ne nyissa ki az ajtót/fiókot túl gyakran. - Hagyja a forró ételeket szobahőmérsékletűre lehűlni, és fedje le az élelmiszereket és folyadékokat.
Dér képződik a hűtőszekrény külső felületén vagy az ajtó(k) és a fiókok között.	- Az időjárás túl meleg és túl párás. - Az ajtó/fiók nincs rendesen becsukva. A készülékben levő hideg és a külső meleg levegő kicsapódik.	- Ez párás időjárás esetén normális, a páratartalom csökkenésével megváltozik. - Ellenőrizze, hogy az ajtó/fiók szorosan be van-e csukva.
Erőteljes jegesedés és deresedés tapasztalható a fagyasztószekrényben.	- Az élelmiszerek nincsenek megfelelően becsomagolva. - A készülék ajtaja/fiókja nincs rendesen becsukva. - Az ajtót/fiókot túl gyakran vagy túl hosszú ideig nyitották ki. - Az ajtó/fiók tömítése piszkos, elkopott, elszakadt vagy nem illeszkedik. - Valami megakadályozza az ajtó/fiók normális becsukását.	- Mindig jól csomagolja be az ételeket. - Csukja be az ajtót/fiókot. - Ne nyissa ki az ajtót/fiókot túl gyakran. - Tisztítsa meg az ajtó/fiók tömítést, vagy cserélje ki újakra. - Helyezze át a polcokat, az ajtórekeszeket vagy a bent levő tárolóedényeket, hogy az ajtó/fiók be tudjon csukódni.

Probléma	Lehetséges ok	Lehetséges megoldás
A készülék szokatlan hangokat ad ki.	- A készülék nem vízszintes talajon áll. - A készülék valamihez hozzáér.	- Állítsa be a lábakat, hogy készülék vízszintesen álljon. - Távolítsa el a készülék körül levő tárgyakat.
Halk hang hallható, hasonló az áramló vízhez.	-	Ez normális jelenség.
Sípolás hallható.	- A hűtőszekrény ajtaja nyitva van. - A fagyasztó hőmérséklete túl magas.	- Csukja be az ajtót, vagy kézzel halkítsa el a riasztást. - A riasztás az első bekapcsoláskor normális, mert magasabb a hőmérséklet. Kézzel kikapcsolhatja a riasztást (lásd a HASZNÁLAT fejezetet).
Enyhe zümmögés hallható.	Bekapcsolt a kondenzáció elhárító rendszer.	Ez megakadályozza a kondenzációt, normális jelenség.
A belső világítás vagy a hűtőrendszer nem működik.	- A hálózati dugasz nincs bedugva az elektromos aljzatba. - A hálózati kábel meg van sérülve. - A LED-es lámpa elromlott.	- Csatlakoztassa az elektromos dugaszt. - Ellenőrizze a helyiség energiaellátását. Hívja fel a helyi áramszolgáltatót! - Kérjük, hívja fel a szervizt a lámpa kicseréléséhez.

Az áramellátás megszakadása

Az áramellátás megszakadása esetén az élelmiszerek biztonságosan hidegen maradnak kb. 16 órán keresztül. Kövesse az alábbi tanácsokat, ha az áramellátás hosszabb ideig tart, különösen nyáron:

- ▶ A lehető legkevesebb alkalommal nyissa ki az ajtót/fiókot.
- ▶ Áramszünet esetén ne helyezzen további élelmiszert a készülékbe.
- ▶ Ha kapott előzetes értesítést az áramszünetről, és az 16 óránál hosszabb ideig fog tartani, akkor készítsen jeget, és helyezze az egy edényben a hűtőszekrény felső részébe.
- ▶ Az áramszünet után azonnal vizsgálja át az élelmiszereket.
- ▶ Mivel az áramszünet vagy más hiba miatt a hűtőszekrény hőmérséklete emelkedni fog, az élelmiszerek tárolhatósági időtartama és fogyaszthatósági ideje csökkeni fog. Minden leolvadt élelmiszert azonnal el kell fogyasztani, meg kell főzni vagy vissza kell fagyasztani (ha lehetséges), hogy elkerülje az egészségügyi kockázatokat.

Kicsomagolás



FIGYELEM!

- ▶ A készülék nehéz. Mindig legalább két személy kezelje.
- ▶ Tartsa távol a csomagolóanyagokat a gyermekektől, és helyezze el őket környezetbarát módon.

- ▶ Vegye ki a készüléket a csomagolásából.
- ▶ Távolítsa el a csomagolás minden részét.

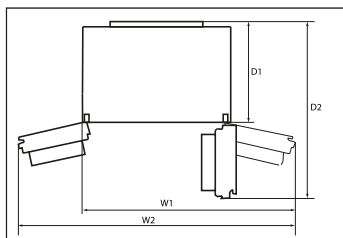
Környezeti feltételek

A szoba hőmérséklete mindig legyen 10 °C és 43 °C között, mert ez hatással lehet a készülékben levő hőmérsékletre és az energiafogyasztásra. Ne helyezze a készüléket más hőtermelő készülékek (sütők, hűtőszekrények) közelébe szigetelés nélkül.

Az ajtó megfordítása

(Csak az A3FE742CMJ, C3FE744CMJ és C3FE744CWJ modell esetében
A3FE742CGBJ)

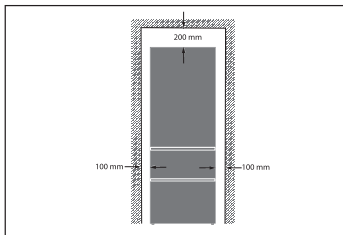
A készülék végleges helyére való behelyezés előtt ellenőrizze az ajtópánt helyes pozícióját. Ha szükséges, nézze meg AZ AJTÓ MEGFORDÍTÁSA című fejezetet.



Helyigény

Helyigén az ajtó nyitásakor:

Típus	Készülék szélessége mm-ben		Készülék mélysége mm-ben	
	W1	W2	D1	D2
A3FE742CMJ A3FE742CGBJ C3FE744CMJ C3FE744CWJ	1100	-	700	1323
B3FE742CMJ B3FE742CMJW	-	1120	700	970



Szellőzési keresztmetszet

A készülék biztonsági okokból igényelt szellőzésének biztosítása érdekében vegye figyelembe a szellőzési keresztmetszet ábrán látható adatokat.

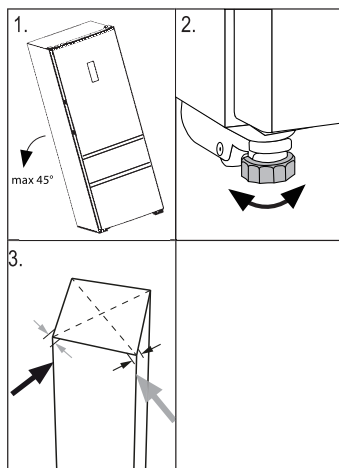
A készülék elhelyezése

A készüléket sima, vízszintes felületre kell helyezni.

1. Döntse a készüléket enyhén hátra.
2. Állítsa be a lábakat a kívánt szintre.

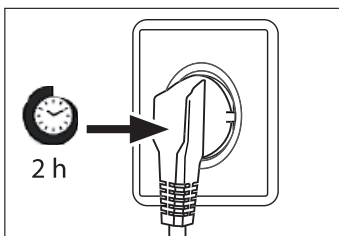
Ellenőrizze, hogy az ajtópánt felőli oldalon a faltól való távolság legalább 100 mm, hogy az ajtó megfelelően ki tudjon nyílni.

3. A stabilitás ellenőrizhető, ha átlósan megpróbálja megbilblenteni a készüléket. Minden irányba ugyanannyira kell enyhén billennie. Ellenkező esetben a váz elgörbülhet, amelynek eredménye az ajtótomítések szivárgása lehet. Az enyhe hátrafele dőlés megkönnyíti az ajtó becsukását.



Várakozási idő

A karbantartást nem igénylő kenőolaj a kompresszor burkolatán belül található. Ez az olaj átjuthat a zárt csőrendszerbe, ha a készüléket ferdén döntve szállítják. A készülék áramellátáshoz való csatlakoztatása előtt várjon 2 órát, hogy az olaj visszakerüljön a kompresszorba.



Elektromos csatlakoztatás

A csatlakoztatás előtt ellenőrizze, hogy

- ▶ az elektromos hálózat, az aljzat és a biztosíték megfelel az adattáblán látható adatoknak.
- ▶ az aljzat földelve van-e, és nincsen elosztó vagy hosszabbító.
- ▶ a dugasz és az aljzat szorosan illeszkedik.

Csatlakoztassa a dugót megfelelően szerelt konnektorba.



FIGYELEM!

A veszélyek elkerülése érdekében a sérült tápkábelt ki kell cseréltetni az ügyfélszolgálattal (lásd a jótállási jegyen).

Az ajtó megfordítása

(Csak az A3FE742CMJ, C3FE744CMJ és C3FE744CWJ modell esetében)

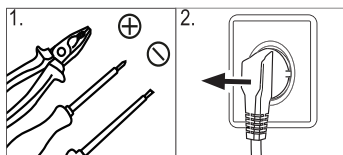
A3FE742CGBJ)

A készülék elektromos hálózathoz való csatlakoztatása előtt ellenőrizze, hogy a telepítési helytől és a használatától függően az ajtó nyitását nem szükséges-e megfordítani jobbról (ahogy szállítjuk) balra.

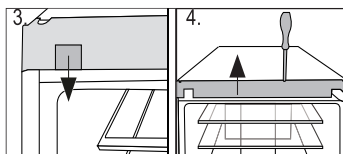


FIGYELEM!

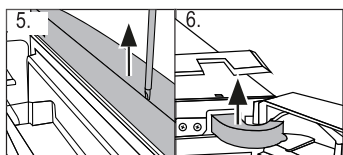
- ▶ A készülék nehéz. Két személy szükséges az ajtó megfordításához.
- ▶ Mindennemű művelet megkezdése előtt először húzza ki a készüléket a hálózati aljzatból.
- ▶ Ne döntse meg a készüléket 45°-nál nagyobb mértékben, hogy elkerülje a hűtőrendszer károsodását.



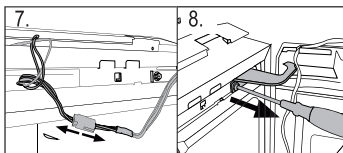
1. Készítse elő a szükséges szerszámokat.
2. Húzza ki a készüléket.



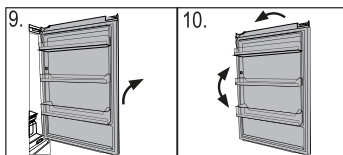
3. Távolítsa el a burkolat rögzítését.
4. Távolítsa el a homloklemezt.



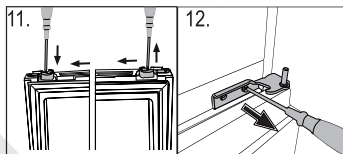
5. Távolítsa el a felső ajtó felső lemezét.
6. Távolítsa el a sarokfedőlapot.



7. Húzza ki a csatlakozókábelt.
8. Csavarozza ki a felső sarokpántot.



9. Óvatosan emelje le a meglazult felső ajtót az alsó pántról.
10. Fordítsa meg a felső ajtót fejjel lefelé, és helyezze át a csuklópántot az ajtó alsó részén.

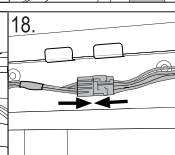
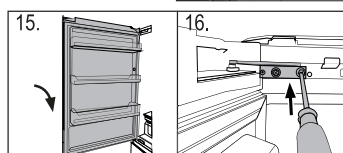
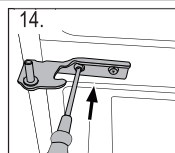
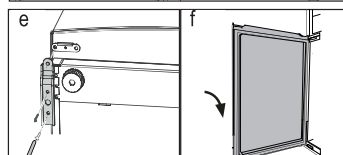
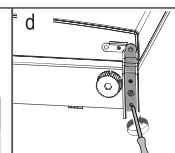
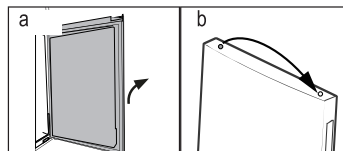
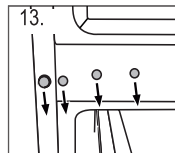


11. Helyezze át az ajtómegállítót a jelenlegi helyzetéből a másik oldalra.
12. Csavarozza le a felső ajtó alsó csuklópántját.

13. Cserélje ki a takaródugókat és a csavarokat az adott oldalon.

A következő lépések (a-f) csak a C3FE744CMJ és C3FE744CWJ modellek esetében érvényesek:

- a Távolítsa el az alsó ajtót
- b Cserélje ki a takaródugókat az alsó ajtó tetején.
- c Helyezze át az alsó ajtó aljában található ajtómegállítót a jelenlegi helyzetéből a másik oldalra.
- d Csavarozza ki az alsó sarokpántot.
- e Vegye ki az új alsó pántokat a tartozéksomagból, és csavarozza fel az új alsó pántot a másik oldalra
- f Emelje fel óvatosan az alsó ajtót az alsó pántra, hogy a csap illeszkedjen a csuklópántba.

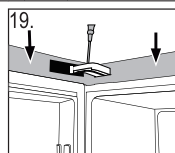
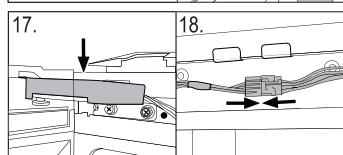


14. Vegye ki az új pántokat a tartozéksomagból, és csavarozza fel a felső ajtó új alsó pántját a másik oldalra.

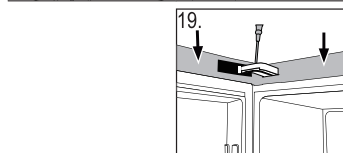
Csak a C3FE744CMJ és C3FE744CWJ modellek esetében:

Győződjön meg róla, hogy a csap illeszkedik az alsó ajtó csuklópántjába.

15. Emelje fel óvatosan az ajtót az alsó pántra, hogy a csap illeszkedjen a csuklópántba.
16. Rögzítse a felső pántot a csavarokkal.



17. Helyezze a csatlakozókábelt a pánttakaró fedélbe (a tartozéksomagban található), és helyezze a fedelet a pántra.



18. Csatlakoztassa össze a csatlakozókábelt, és helyezze azt a nyílásba.

19. Helyezze vissza a homloklemez és a burkolatot, rögzítse a csavarokkal és helyezze vissza a rögzítőelemeket (lásd 3. kép).

Az ajtó megfordítása után ellenőrizze, hogy az ajtótmítések megfelelőek-e, és minden csavar jól meg van húzva.

1. Termék adatlap a 2019/2016 számú EK rendeletnek megfelelően

Márkanév	Haier		
Típusazonosító	A3FE742C*J A3FE742C*JU1 A4FE742C*J	B3FE742CMJ/W B3FE788CPJW	C3FE744C*J
Típuskategória	Hűtő-fagyasztó		
Energiahatékonysági osztály	E	E	E
Éves energiafogyasztás (kWh/év)	289	296	285
Mennyiségi hűtés(L)	312	307	311
Mennyiségi fagyasztás(L)	151	151	148
Csillag besorolás	★☆☆		
Egyéb rekeszek hőmérséklete >14°C	Nem alkalmazható		
Jegesedés mentes rendszer	Igen		
Hőmérséklet-emelkedési idő (ó)	11	13	
Fagyasztási kapacitás (kg/24 ó)	10		
Klímaosztály Ezt a készüléket 10 °C és 43°C közötti környezeti hőmérséklet re tervezték	SN/N/ST/T		
Zajkibocsátási osztály és levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátás (dB(A) re 1pW)	C (37)		
Hűtési kapacitás (kg/24 ó)	60		
Konstrukció típusa	Szabadon álló		

¹⁾ 24 órás szabványos teszt alapján. A valós energiafogyasztás függ a készülék használati módjától és elhelyezésétől.

2. További műszaki adatok

A teljes térfogat	463	458	459
Feszültség / frekvencia	220~240V ~/ 50Hz		
Bemeneti teljesítmény (W)	150		210
Bemeneti áram (A)	1.4		
Hálózati biztosíték (A)	15		
Hűtőközeg/mennyiség	R600a		
Méretek (Sz/Mé/Ma, mm)	676*700*1905		

3. Szabványok és előírások

Ez a termék megfelel minden vonatkozó EU rendelet előírásainak a megfelelő harmonizált szabványokkal együtt, melyek a CE jelölés feltételei.

1. Termék adatlap a 2019/2016 számú EK rendeletnek megfelelően

Márkanév	Haier
Típusazonosító	C3FE744C*JW
Típuskategória	Hűtő-fagyasztó
Energiahatékonysági osztály	E
Éves energiafogyasztás (kWh/év)	285
Mennyiségi hűtés (L)	309
Mennyiségi fagyasztás (L)	148
Csillag besorolás	
Egyéb rekeszek hőmérséklete >14°C	Nem alkalmazható
Jegesedés mentes rendszer	Igen
Hőmérséklet-emelkedési idő (ó)	13
Fagyasztási kapacitás (kg/24 ó)	10
Klímaosztály Ezt a készüléket 10 °C és 43°C közötti környezeti hőmérséklet re tervezték	SN/N/ST/T
Zajkibocsátási osztály és levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátás (dB(A) re 1pW)	C (37)
Hűtési kapacitás (kg/24 ó)	60
Konstrukció típusa	Szabadon álló

¹⁾ 24 órás szabványos teszt alapján. A valós energiafogyasztás függ a készülék használati módjától és elhelyezésétől.

2. További műszaki adatok

A teljes térfogat	457
Feszültség / frekvencia	220 –240V ~/ 50Hz
Bemeneti teljesítmény (W)	210
Bemeneti áram (A)	1.4
Hálózati biztosíték (A)	15
Hűtőközeg/mennyiség	R600a
Méretek (Sz/Mé/Ma, mm)	676*700*1905

3. Szabványok és előírások

Ez a termék megfelel minden vonatkozó EU rendelet előírásainak a megfelelő harmonizált szabványokkal együtt, melyek a CE jelölés feltételei.

Ügyfélszolgálat

A Haier ügyfélszolgálatot és eredeti pótalkatrészek használatát javasoljuk.

Ha problémája van a készülékével, kérjük, először nézze meg a HIBAELHÁRÍTÁS című fejezetet.

Ha nem talál ott megoldást, kérjük, vegye fel a kapcsolatot

- ▶ a helyi kereskedőjével vagy
- ▶ európai telefonos szervizközpontunkkal (lásd a telefonszámok listáját alább) vagy
- ▶ a Service & Support (Szerviz és támogatás) részt a www.haier.com weboldalon, ahol jelezheti szervizigényét, valamint megtalálja a Gyakran Ismételt Kérdéseket is.

Amikor felveszi a kapcsolatot a szervizzel, készítse elő a következő adatokat.

Az információkat az adattáblán találhatja meg.

Modell _____

Gyári szám _____

Továbbá ellenőrizze a termékhez mellékel jótállási jegyet, ha a termék még garanciális.

Európai telefonos szervizközpont		
Ország*	Telefonszám	Díj
Haier Olaszország (IT)	199 100 912	
Haier Spanyolország (ES)	902 509 123	
Haier Németország (DE)	0180 5 39 39 99	• 14 Ct/perc vezetékes • max. 42 Ct/perc mobil
Haier Ausztria (AT)	0820 001 205	• 14,53 Ct/perc vezetékes • max. 20 Ct/perc egyéb
Haier Egyesült Királyság (UK)	0333 003 8122	
Haier Franciaország (FR)	0980 406 409	

* A többi országokért keresse fel a www.haier.com weboldalt.



Návod k Použití

Lednička-Mraznička

A3FE742C * J
A3FE742C * JU1
B3FE742C * J
B3FE742C * JW
B3FE788C PJW
C3FE744C * J
C3FE744C * JW
A4FE742C * J

*=colour code:
M,W,G,N,GB,GW,P

Haier

CZ

Děkujeme Vám, že jste si zakoupili spotřebič Haier.

Před použitím spotřebiče si prosím pečlivě přečtěte tento návod. V návodu najdete důležité informace, díky nimž budete svůj spotřebič využívat naplno, zajistíte bezpečnou a správnou instalaci, použití a údržbu.

Uchovávejte tento návod na vhodném místě, abyste ho měli vždy po ruce a mohli tak spotřebič používat bezpečně a správně.

Pokud spotřebič prodáte, darujete nebo necháte v domě/bytě např. po stěhování, zajistěte předání návodu, aby se nový majitel spotřebiče mohl seznámit s pokyny pro jeho bezpečné používání.

Popis

Upozornění - Důležité poučení o bezpečnosti



Obecné informace a tipy



Sdělení týkající se životního prostředí



Likvidace

Pomozte chránit životní prostředí a lidské zdraví. Obal spotřebiče vyhoďte do příslušného kontejneru, aby mohl být recyklován. Pomozte recyklovat odpad z elektrických a elektronických přístrojů. Nevyhazujte přístroje označené tímto symbolem do běžného odpadu z domácnosti. Vraťte výrobek do místního zařízení pro recyklaci nebo se obraťte na svůj městský úřad.



UPOZORNĚNÍ!

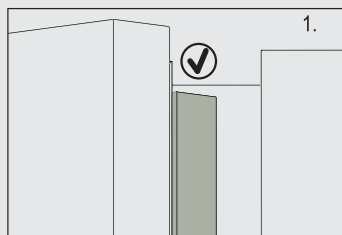
Nebezpečí zranění nebo udušení!

Chladivo a plyny se musí zlikvidovat profesionálně. Před řádnou likvidací se ujistěte, že potrubí chladicího okruhu není poškozeno. Odpojte spotřebič od elektrické sítě. Odřízněte kabel pro připojení do elektrické sítě a zlikvidujte ho. Aby nedošlo k zavření dětí nebo domácích mazlíčků do spotřebiče, odstraňte zásobníky a zásuvky a odmontujte západku dveří a těsnění.

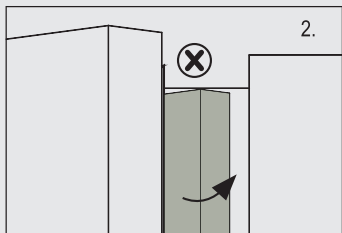
Doporučené použití	5
Bezpečnost.....	6
Popis spotřebiče	10
Použití.....	12
Příslušenství	23
Péče a čištění	26
Řešení problémů	29
Instalace	32
Technické údaje.....	36
Zákaznický servis	37



UPOZORNĚNÍ! Model B3FE742CMJ/W



Když zavřete dveře, svislý pás dveří na levých dveřích se ohne dovnitř (1).



Pokud se pokusíte zavřít levé dveře a vertikální pás na dveřích není zahnutý (2), nejprve ho zahněte, jinak pás na dveřích zasáhne upevňovací hřídel nebo pravé dveře. Tak může dojít k skluzu nebo netěsnosti dveří.

Ve svislém pásu dveří se nachází ohřívací závit. Teplota povrchu trochu vzroste, což je normální a nemá žádný vliv na funkci chladničky.

Doporučené použití

Tento spotřebič je určený k chlazení a mrazení potravin. Je zkonstruovaný výhradně pro použití v suchém interiéru domácností. Není určený pro komerční nebo průmyslové využití.

Není dovoleno přístroj jakkoli měnit nebo upravovat. Nedovolené zacházení může způsobit poruchy a ztrátu záruky.

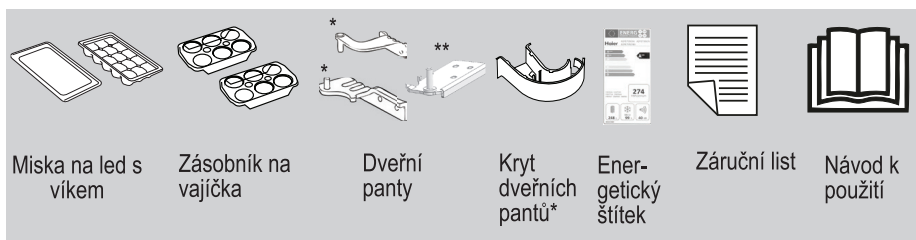
Normy a směrnice



Tento výrobek vyhovuje požadavkům všech odpovídajících směrnic ES včetně souvisejících harmonizovaných norem, které jsou nutné pro to, aby výrobek mohl nést označení CE.

Příslušenství

Zkontrolujte příslušenství a textovou dokumentaci podle tohoto seznamu:



* Pouze modely A3FE742CMJ, C3FE744CMJ a C3FE744CWJ
A3FE742CGBJ.

** Pouze modely C3FE744CMJ a C3FE744CWJ.



Poznámka

Některé ilustrace v tomto manuálu se mohou v důsledku technických změn a rozdílnosti modelů lišit od Vašeho spotřebiče.

Tyto pokyny jsou poskytovány s cílem zajistit vaši osobní bezpečnost a pro ochranu zařízení před poškozením a před instalací a použitím je třeba je pečlivě přečíst.

Než poprvé zapnete spotřebič...

- ▶ zkontrolujte, že nedošlo k poškození spotřebiče během přepravy.
- ▶ zkontrolujte, že všechny obaly jsou odstraněny a umístěny mimo dosah dětí.
- ▶ před instalací spotřebiče vyčkejte alespoň 2 hodiny, aby byla zajištěna plná funkce chladicího okruhu.
- ▶ s přístrojem manipulujte vždy minimálně ve 2 osobách, protože je těžký.
- ▶ spotřebič instalujte na dobře větrané místo. Zajistěte, aby nad spotřebičem byla mezera minimálně 20 cm a kolem spotřebiče alespoň 10 cm. Instalujte a vyrovnejte spotřebič na místě, které odpovídá jeho velikosti a způsobu využití.
- ▶ udržujte větrací otvory v přístroji nebo ve vestavěné konstrukci čisté a bez překážek.
- ▶ ujistěte se, že elektrické údaje na výkonnostním štítku souhlasí se síťovým napájením. Pokud tomu tak není, obraťte se na elektrikáře.
- ▶ mějte na zřeteli, že spotřebič pracuje při napájení 220~240 V/50 Hz. Neobvyklé kolísání napětí může způsobit, že se spotřebič nespustí nebo nebude správně pracovat, může dojít k poškození ovladače teploty nebo kompresoru, také může vznikat nadměrný hluk. Pokud chcete odstranit neobvyklé kolísání napětí, doporučujeme využít automatický regulátor.
- ▶ použijte samostatnou zásuvku pro uzemnění napájení, jež je snadno přístupná. Spotřebič musí být uzemněný.
- ▶ **Pouze pro Spojené království:** Napájecí kabel spotřebiče je vybaven 3drátovou (zemnicí) zástrčkou, která je vhodná pro standardní 3drátovou (zemnicí) zásuvku. Nikdy neodstraňujte ani nedemontujte třetí kolík (uzemnění). Po instalaci spotřebiče by zásuvka měla zůstat přístupná.
- ▶ zkontrolujte, že zástrčka je snadno přístupná.
- ▶ zkontrolujte, že lednička nestojí na napájecím kabelu. Nestoupejte na napájecí kabel.



UPOZORNĚNÍ!

ujistěte se, že nedojde k poškození elektrického kabelu a zástrčky. Pokud je porouchaná, smí být vyměněna pouze výrobcem nebo autorizovaným servisním technikem.

Než poprvé zapnete spotřebič...

- x ne instalujte spotřebiče na přímé sluneční světlo nebo do blízkosti tepelných zdrojů (např. sporák, radiátory).
- x poškození chladicího okruhu. Pokud dojde k poškození chladicího okruhu, spotřebič nepoužívejte.
- x nepoužívejte adaptéry s více zásuvkami a prodlužovacími kabely.

Při každodenním použití...

- ▶ ujistěte se, že spotřebič používají děti starší 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí pouze pod dohledem nebo poté, co byli poučeni o tom, jak spotřebič bezpečně používat, a že si uvědomují možná rizika.
- ▶ děti do 3 let udržujte v bezpečné vzdálenosti od přístroje, pokud nejsou pod neustálým dohledem.
- ▶ ujistěte se, že děti si nemohou se spotřebičem hrát.
- ▶ zajistěte, aby při provádění čištění a údržby byly děti pod dozorem.
- ▶ při odpojování spotřebiče od el. napájení táhněte za zástrčku, ne za kabel.
- ▶ poškozený síťový kabel musí vyměnit výrobce, autorizovaný servis nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se zabránilo možným rizikům.
- ▶ pokud v blízkosti spotřebiče uniká svítíplyn nebo jiný hořlavý plyn, postupujte podle těchto pokynů: vypněte ventil unikajícího plynu, otevřete dveře a okna a neodpojujte nebo nepřipojujte síťový kabel tohoto ani žádného jiného spotřebiče.
- ▶ dveře spotřebiče otvírejte a zavírejte pouze klikou. Mezera mezi dveřmi a mezi dveřmi a skříní je velmi úzká. Nedávejte ruce do těchto míst, abyste se vyhnuli skřípnutí prstů. Dveře otvírejte a zavírejte, pouze pokud v dosahu dveří nestojí děti.
- ▶ před prováděním jakékoli běžné údržby spotřebič odpojte od elektrické sítě. Před tím, než spotřebič znovu zapnete, vyčkejte alespoň 5 minut, protože časté zapínání může poškodit kompresor.
- ▶ alespoň jednou ročně odstraňte prach ze zadní části spotřebiče, abyste omezili riziko vzniku požáru a také zvýšenou spotřebu energie.
- ▶ věnujte pozornost tomu, že spotřebič je nastavený pro provoz při rozsahu okolní teploty mezi 10 a 43 °C. Pokud bude ponechán delší dobu v prostředí, kde je teplota vyšší nebo nižší než je uvedený rozsah, nemusí správně fungovat.

- ▶ pokud v mrazničce došlo k zahřátí, zkontrolujte stav potravin.
- ▶ u modelů s dávkovačem vody používejte pouze pitnou vodu.

Při každodenním použití...

- x nenastavujte příliš nízké teploty v prostoru ledničky. Při vysokém nastavení může teplota klesnout pod nulu. Pozor: Může dojít k roztržení lahví.
- x skladování léků, které vyžadují přesnou skladovací teplotu, bakterií nebo chemických látek ve spotřebiči.
- x skladování tekutin v lahvích nebo plechovkách (kromě lihovin s vysokým obsahem alkoholu), zejména perlivých nápojů, v mrazničce, protože by během zmrazování praskly.
- x umístění nestabilních předmětů (těžké předměty, nádoby s vodou) nahoru na spotřebič, abyste zabránili zranění osob způsobené pádem nebo elektrickému šoku způsobenému kontaktem s vodou.
- x nasazení polic na dveře. Dveře by se mohly zkrivit, polička na láhve odtáhnout nebo by se spotřebič mohl převrátit.
- x poškození chladicího okruhu. Pokud dojde k poškození chladicího okruhu, spotřebič nepoužívejte.
- x stoupnutí na dveře mrazicí části nebo na zásuvky.
- x doteku vnitřního povrchu mrazničky, když je zapnutá, zejména mokřýma rukama, protože by vám ruce mohly přimrznout k povrchu.
- x dotýkání zmrazených potravin mokřýma rukama (noste rukavice). Zejména se vyvarujte jedení nanuků ihned po vyjmutí z mrazničky. Je zde nebezpečí omrzlin nebo tvorby puchýřů z mrazu. První pomoc: okamžitě dejte pod tekoucí studenou vodu. V žádném případě se neodtrhujte!
- x seškrabávání námrazy a ledu ostrými předměty. Nepoužívejte spreje, elektrické ohřivače jako radiátory, fény, parní čističe nebo jiné zdroje tepla, abyste zabránili poškození plastových částí.
- x čištění spotřebiče hrubými kartáči, drátěnými kartáči, čisticími prášky, benzinem, amyloacetáty, acetonem a podobnými organickými rozpouštědly, kyselinovými nebo zásaditými rozpouštědly. Abyste se vyhnuli poškození spotřebiče, používejte prosím k čištění speciální čisticí prostředky určené pro ledničky.
- x postříkání nebo polití spotřebiče během čištění.
- x čištění spotřebiče s použitím vodního rozprašovače nebo páry.
- x čištění studených skleněných polic horkou vodou. Náhlá změna teploty by mohla způsobit prasknutí skla.

- x použití elektrických přístrojů uvnitř potravinové skříně, pokud se nejedná o přístroje doporučené výrobcem.
- x pokusů o opravení spotřebiče vlastními silami. V případě nutnosti opravy spotřebiče kontaktujte náš zákaznický servis.

**UPOZORNĚNÍ!**

Neskladujte nebo nepoužívejte hořlaviny, výbušniny nebo žíravé materiály ve spotřebiči nebo v jeho okolí.

Informace o chladicím plynu**UPOZORNĚNÍ!**

Spotřebič obsahuje hořlavé chladivo ISOBUTAN (R600a). Zkontrolujte, že během přepravy a instalace nedošlo k poškození chladicího okruhu. Prosakující chladivo může způsobit poranění očí nebo se vznítit. Pokud se objeví závada, držte všechny zdroje otevřeného ohně stranou, důkladně vyvětrejte místnost, nezapojujte ani nevypojujte síťové kabely žádného spotřebiče v místnosti. Informujte zákaznický servis.

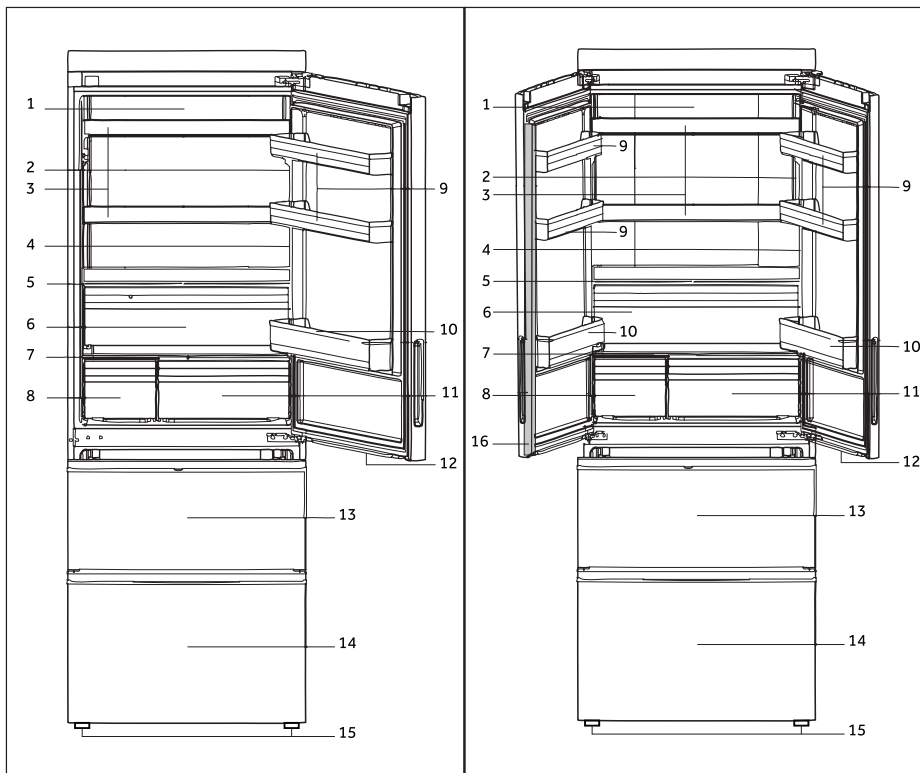
V případě, že chladivo přijde do kontaktu s očima, okamžitě je propláchněte pod tekoucí vodou a zavolejte neprodleně očního lékaře.

Popis spotřebiče

CZ

Model A3FE742CMJ
A3FE742CGBJ

Model B3FE742CMJ

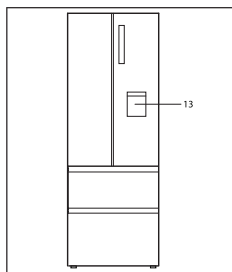
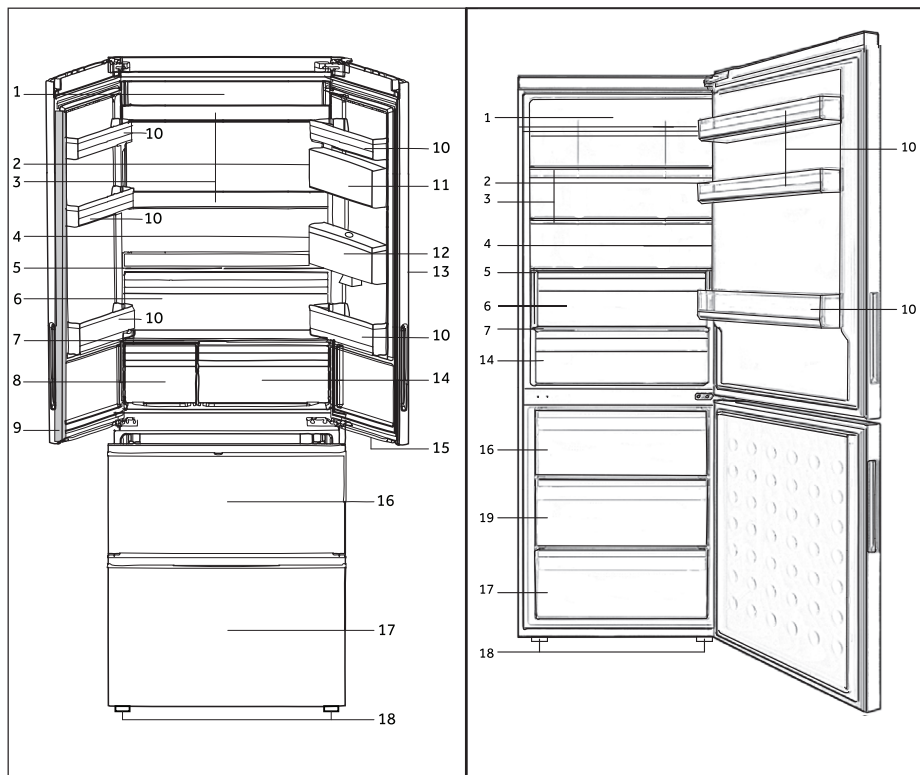


- 1 LED osvětlení ledničky
- 2 Výkonostní štítek
- 3 Skleněné police
- 4 Indikátor správné teploty (volitelně)
- 5 Víko na zásuvku na ovoce a zeleninu
- 6 Zásuvka na ovoce a zeleninu
- 7 Skleněné víko zásuvky My Zone
- 8 Speciální zásuvka

- 9 Horní polička na dveře
- 10 Dolní polička na dveře
- 11 Zásuvka My Zone
- 12 LED osvětlení zásuvky mrazničky
- 13 Horní zásuvka mrazáku s přihrádkou pro předmrazení
- 14 Dolní zásuvka mrazáku s přihrádkou pro předmrazení
- 15 Nastavitelné nožičky
- 16 Pás dveří

Model B3FE742CMJW

Model C3FE744CMJ a C3FE744CWJ



Mod. B3FE742CMJW

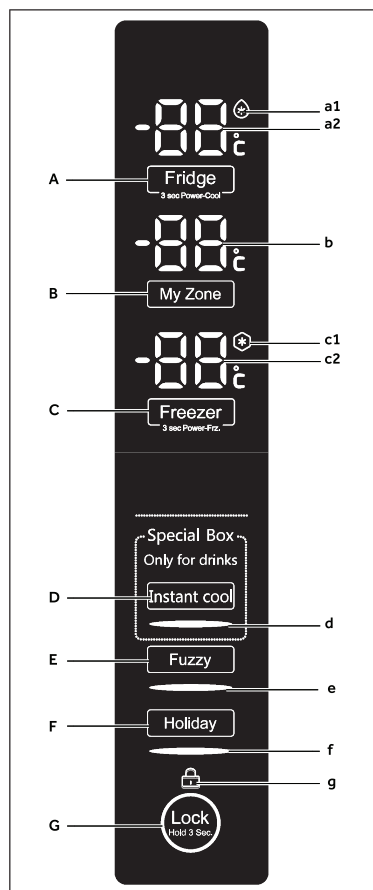
- | | |
|---|---------------------------------------|
| 1 LED osvětlení ledničky | 11 Těsnící krabice |
| 2 Výkonnostní štítek | 12 Nádrž na vodu |
| 3 Skleněné police | 13 Dávkořav vody |
| 4 Indikátor správné teploty (volitelně) | 14 Zásuvka My Zone |
| 5 Víko na zásuvku na ovoce a zeleninu | 15 LED osvětlení zásuvky mrazničky |
| 6 Zásuvka na ovoce a zeleninu | 16 Horní mrazicí skladovací zásuvka |
| 7 Skleněné víko zásuvky My Zone | 17 Dolní mrazicí skladovací zásuvka |
| 8 Speciální zásuvka | 18 Nastavitelné nožičky |
| 9 Pás dveří | 19 Střední mrazicí skladovací zásuvka |
| 10 Polička na dveřích | |

Před prvním použitím

- ▶ Odstraňte všechny obalové materiály, udržujte je mimo dosah dětí a zlikvidujte je v souladu s ochranou životního prostředí.
- ▶ Než vložíte do spotřebiče potraviny, očistěte ho uvnitř i zvenku vodou a jemným čisticím prostředkem.
- ▶ Po vyrovnání a očištění spotřebiče vyčkejte alespoň 2 hodiny, než ho zapojíte do elektrické sítě. Viz oddíl **INSTALACE**.
- ▶ Nechte přihrádky vychladit na požadovanou teplotu dříve, než do nich vložíte potraviny. Pomocí funkcí rychlého chlazení a rychlého mrazení se přihrádky rychle vychladí.
- ▶ Teplota ledničky je automaticky nastavená na 5° C a teplota mrazničky na -18° C. To je doporučené nastavení. Nastavené teploty můžete ručně změnit podle vlastních požadavků. Viz oddíl **FUNKCE**.

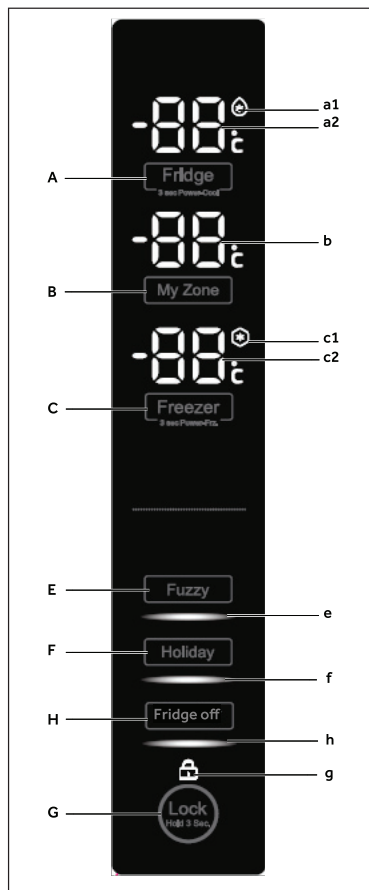
Ovládací panel

Model A3FE742CMJ a B3FE742CMJ/W
A3FE742CGBJ

**Tlačítka:**

- A Ovladač ledničky
- B Ovladač My Zone
- C Ovladač mrazničky
- D Ovladač speciální zásuvky/okamžitého chlazení
- E Ovladač fuzzy režimu
- F Ovladač dovolenkového režimu
- G Ovladač uzamčení panelu
- H Ovladač funkce vypnutí chladničky

Model C3FE744CMJ a C3FE744CWJ

**Kontrolky:**

- a1 Funkce extra chlazení (Super Cool)
- a2 Teplota ledničky
- b Teplota My Zone
- c1 Funkce extra mrazení (Super Freeze)
- c2 Teplota mrazničky
- d Funkce okamžitého chlazení
- e Fuzzy režim
- f Režim Dovolená
- g Zámek ovládacího panelu
- h Funkce vypnutí chladničky

Doteková tlačítka

Tlačítka na ovládacím panelu jsou doteková tlačítka, která reagují na lehký dotek prstem.

Zapnutí/Vypnutí spotřebiče

Spotřebič je funkční, jakmile ho zapojíte do elektrické sítě.

Po prvním spuštění spotřebiče svítí na displeji kontrolka „c2“, dokud teplota nedosáhne -5°C nebo 1 hodinu provozu. Teploty zobrazené v „a2“, „b“ a „c2“ ukazují aktuální teploty v daných odděleních.



Poznámka

- ▶ Spotřebič je nastavený na doporučenou teplotu 5°C (lednička) a -18°C (mraznička). Za normálních podmínek okolního prostředí není nutné teplotu nastavovat.
- ▶ Když zapnete spotřebič po předchozím odpojení od elektrické sítě, může trvat až 12 hodin, než dosáhne správných teplot.

Před vypnutím spotřebič vyprázdněte. Chcete-li spotřebič vypnout, vytáhněte napájecí kabel z elektrické zásuvky.

Pohotovostní režim (Stand-by)

Displej se automaticky vypne 30 sekund po stisknutí tlačítka. Displej se automaticky zamkne. Automaticky se rozsvítí po stisknutí libovolného tlačítka nebo po otevření dveří (spuštěním alarmu se displej nerozsvítí).

Volba pracovního režimu

Pro nastavení spotřebiče můžete zvolit jednu z následujících možností:

1) Fuzzy režim

Ve fuzzy režimu může spotřebič automaticky upravovat teplotu podle okolní teploty a podle změn teploty uvnitř spotřebiče. Nemáte-li žádné speciální požadavky, doporučujeme využití fuzzy režimu (viz Fuzzy režim).

2) Ruční nastavení:

Chcete-li nastavit teplotu spotřebiče ručně s ohledem na uchovávání specifických potravin, můžete ji nastavit přes tlačítko pro nastavení teploty (viz NASTAVENÍ TEPLITY).

Zamknout/Odemknout panel

- ▶ Chcete-li zablokovat všechny prvky na panelu proti aktivaci, držte po dobu 3 sekund tlačítko „G“. Rozsvítí se příslušná kontrolka „G“.
- ▶ Chcete-li panel odemknout, přidržíte znovu tlačítko „G“.

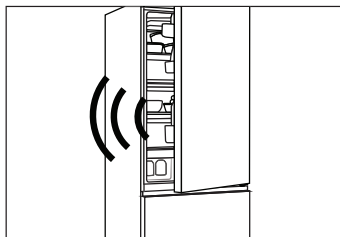


Poznámka

Ovládací panel se automaticky zablokuje proti aktivaci, není-li po dobu 30 sekund stisknuto žádné tlačítko. Chcete-li provést jakékoli nastavení, ovládací panel musí být odemčený.

Alarm při otevřených dveřích/zásuvce

Jsou-li dveře ledničky nebo zásuvka mrazničky otevřené více než 3 minuty, ozve se alarm. Alarm je možné zrušit buď zavřením dveří/zásuvky nebo dotekem na kontrolní panel. Jsou-li dveře/zásuvka otevřené déle než 7 minut, světlo uvnitř ledničky/pod dveřmi ledničky a osvětlení ovládacího panelu automaticky zhasnou.



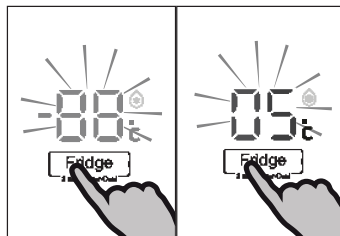
Nastavení teploty

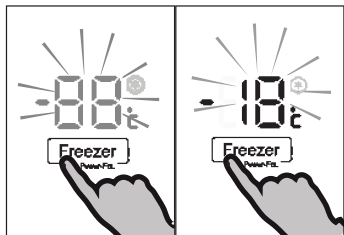
Vnitřní teploty ovlivňují níže uvedené faktory:

- ▶ Okolní teplota
- ▶ Četnost otevírání dveří
- ▶ Množství uchovávaných potravin
- ▶ Instalace spotřebiče

Nastavení teploty pro ledničku

1. Odemkněte ovládací panel, je-li zamčený.
2. Abyste zvolili oddíl ledničky, stiskněte tlačítko „A“ (lednička). Rozbliká se kontrolka „a2“.
3. Pro nastavení teploty ledničky stiskněte tlačítko „A“. Teplota se zvyšuje v sekvencích po 1°C od minima 2°C do maxima 8°C, po dosažení maxima se po dalším stisknutí opět přepne na 2°C. Optimální teplota v ledničce je 5°C. Nižší teplota představuje nadbytečnou spotřebu energie.
4. Chcete-li potvrdit nastavenou teplotu, stiskněte jakékoli tlačítko kromě „A“ nebo vyčkejte 5 sekund a nastavená hodnota se potvrdí automaticky. Kontrolka „a2“ přestane blikat.





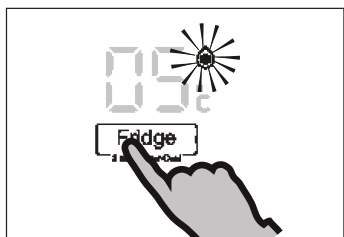
Nastavení teploty pro mrazničku

1. Odemkněte ovládací panel, je-li zamčený.
2. Abyste zvolili oddíl mrazničky, stiskněte tlačítko „C“ (mraznička). Rozbliká se kontrolka „c2“.
3. Pro nastavení teploty mrazničky stiskněte tlačítko „C“ (mraznička).

Teplota se zvyšuje v sekvencích po 1°C od minima -16°C do maxima -24°C, po dosažení maxima se po dalším stisknutí opět přepne na -16°C.

Optimální teplota v mrazničce je -18°C. Nižší teplota představuje nadbytečnou spotřebu energie.

4. Chcete-li potvrdit nastavenou teplotu, stiskněte jakékoli tlačítko kromě „C“ (mraznička) nebo vyčkejte 5 sekund a nastavená hodnota se potvrdí automaticky. Kontrolka „c2“ přestane blikat.



Funkce Extra chlazení (Super Cool)

Chcete-li uložit větší množství potravin (např. po nákupu), zapněte funkci Extra chlazení. Funkce Extra chlazení urychlí chlazení čerstvých potravin a potraviny již uložené ochrání před nežádoucím ztepláním. Továrně nastavená teplota je +2°C.

1. Odemkněte ovládací panel, je-li zamčený.
2. Stiskněte tlačítko „A“ (lednička) po dobu 3 sekund. Rozsvítí se kontrolka „a1“ a funkce je aktivní.
3. Stejným postupem funkci Extra chlazení zrušíte.



Poznámka

Po 3 hodinách se funkce automaticky vypne.



Funkce Extra mrazení (Super freeze)

Čerstvé potraviny by měly být zcela zmrazeny co nejrychleji. Zachovají se tak nejlepší nutriční hodnoty, vzhled a chuť. Funkce Extra mrazení zrychluje zmrazení čerstvých potravin a chrání již uložené potraviny před nežádoucím ztepláním. Pokud potřebujete jednorázově zmrazit velké množství potravin, doporučujeme zapnout funkci Extra mrazení 24 hodin před použitím mrazicího prostoru.

1. Odemkněte ovládací panel, je-li zamčený.
2. Stiskněte tlačítko „C“ (mraznička) po dobu 3 sekund, rozsvítí se kontrolka „c1“ a funkce je aktivní.
3. Stejným postupem funkci Extra mrazení zrušíte.



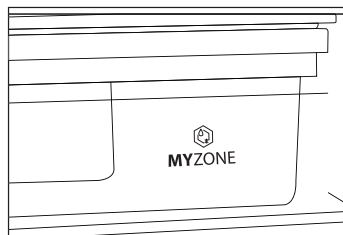
Poznámka

Po 56 hodinách se funkce Extra mrazení automaticky vypne. Spotřebič pak bude pracovat při teplotě, která byla nastavena před použitím funkce Extra mrazení.

Zásuvka My Zone

Prostor ledničky je vybaven zásuvkou My Zone. V souladu s požadavky na správné skladování potravin lze nastavit nejvhodnější teplotu, aby se zachovala optimální nutriční hodnota potravin. Teplotu pro uchování potravin lze nastavit v rozmezí -3°C až 5°C.

- ▶ +2 °C~5 °C je teplota vhodná pro uchovávání zeleniny a ovoce,
- ▶ -2 °C~-2 °C je teplota vhodná pro uchovávání čerstvých ryb, masa a vařených pokrmů po dobu 1-2 dnů
- ▶ při teplotě -3 °C se rozmrazí zmražené potraviny, po rozmrazení zůstanou ještě částečně zmrzlé, což je stav vhodný pro krájení a vaření

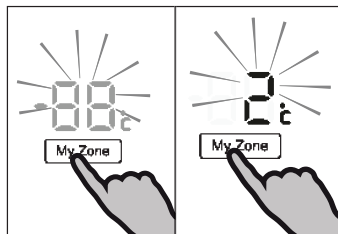


Poznámka

- ▶ Kvůli rozdílnému obsahu vody v masě se některá vlhčí masa zmrazí při teplotách nižších než 0°C. Z toho důvodu by hodně čerstvá masa měla být uchovávána v zásuvce My Zone při teplotě minimálně 0°C.
- ▶ Ovoce citlivé na chlad (např. ananas, avokádo, banány, grapefruity), zelenina (např. brambory, lilky, fazole, okurky, cukety a rajčata), a sýry by se v zásuvce My Zone uchovávat neměly.

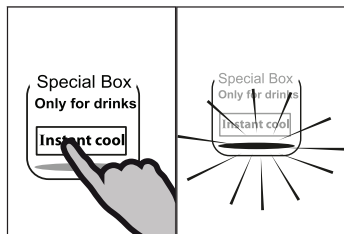
Nastavení teploty v zásuvce My Zone

1. Odemkněte ovládací panel, je-li zamčený.
2. Abyste zvolili zásuvku My Zone, stiskněte tlačítko „B“ (My Zone). Rozbliká se kontrolka „b“.
3. Pro nastavení teploty v zásuvce My Zone stiskněte znovu tlačítko „B“ (My Zone). Teplota se zvyšuje v sekvencích po 1°C od minima -3°C do maxima 5°C, po dosažení maxima se po dalším stisknutí opět přepne na -3°C.
4. Chcete-li potvrdit nastavenou teplotu, stiskněte jakékoli tlačítko kromě „B“ (My Zone) nebo vyčkejte 5 sekund a nastavená hodnota se potvrdí automaticky. Kontrolka „b“ přestane blikat.



Poznámka

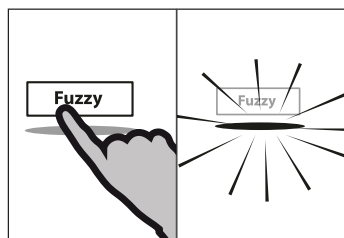
Teplota nastavená pro zásuvku My Zone nemůže být vyšší než teplota nastavená pro ledničku.



Funkce Okamžité chlazení (Speciální zásuvka) (Pouze modely A3FE742CMJ a B3FE742CMJ/W A3FE742CGBJ)

Pomocí funkce Okamžité chlazení můžete rychle zchladit nápoje, které uložíte do speciální zásuvky, z pokojové teploty na osvěžující teplotu během 30 minut. Funkce se vypne po 30 minutách a teplota oddělení je poté v rozmezí 0 °C až 5 °C, což je teplota doporučená pro uchovávání nápojů. Teplota speciálního boxu bude ovlivněna nastavenou teplotou chladničky.

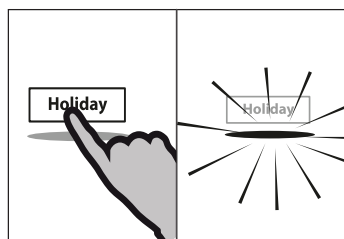
- ▶ Odemkněte ovládací panel, je-li zamčený.
- ▶ Abyste zvolili speciální zásuvku, stiskněte tlačítko „D“ (Okamžité chlazení). Rozsvítí se kontrolka „d“ a funkce je aktivní.
- ▶ Stejným postupem můžete funkci ručně zrušit.



Fuzzy režim

Ve Fuzzy režimu si spotřebič automaticky nastavuje teplotu v závislosti na okolní teplotě a na změnách vnitřní teploty. Tato funkce je zcela automatická.

- ▶ Odemkněte ovládací panel, je-li zamčený.
- ▶ Stiskněte tlačítko „E“ (Fuzzy).
- ▶ Rozsvítí se kontrolka „e“ a funkce je aktivní.
- ▶ Funkci lze zrušit opětovným stisknutím tlačítka „E“ (Fuzzy) nebo zadáním jakéhokoli jiného nastavení.



Funkce Dovolená

Touto funkcí nastavíte teplotu spotřebiče na stálých 17°C.

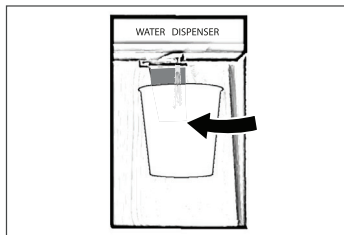
Díky tomu je možné nechat dveře prázdné lednice zavřené, aniž by vznikl zápach nebo plíseň – a to po dobu dlouhé nepřítomnosti (např. během dovolené). Oddíl mrazničky můžete nastavit podle libosti.

- ▶ Odemkněte ovládací panel, je-li zamčený.
- ▶ Stiskněte tlačítko F (Dovolená).
- ▶ Rozsvítí se kontrolka f a funkce je aktivní.
- ▶ Funkci můžete zrušit opětovným stisknutím tlačítka F (Dovolená) nebo nastavením teploty ledničky nebo zadáním jakéhokoli jiného nastavení.



UPOZORNĚNÍ!

Je-li zapnutá funkce Dovolená, nesmí být v ledničce uloženy žádné potraviny. Teplota 17°C je pro uchovávání potravin příliš vysoká.



Vypouštění vody z dávkovače

1. Umístěte sklenici pod výstup vody.
2. Svou sklenicí jemně zatlačte proti páce dávkovače vody.
Ujistěte se, že pohár je v jedné rovině s dávkovačem, abyste zabránili vytečení vody.



Tipy na ušetření energie

- ▶ Zkontrolujte, zda spotřebič správně větrá (viz INSTALACE).
- ▶ Neinstalujte spotřebič na přímé sluneční světlo nebo do blízkosti tepelných zdrojů (např. sporák, radiátory).
- ▶ Nenastavujte na spotřebiči zbytečně nízké teploty. Čím nižší teplota je na spotřebiči nastavená, tím vyšší je spotřeba energie.
- ▶ Funkce EXTRA CHLAZENÍ a EXTRA MRAZENÍ spotřebovávají více energie.
- ▶ Teplé potraviny nechce před uložením do spotřebiče ochladit.
- ▶ Dveře spotřebiče otvírejte co nejméně a na co nejkratší dobu.
- ▶ Spotřebič nenaplňujte přes míru, aby nedošlo ke ztížení cirkulace vzduchu.
- ▶ Uvnitř potravinového balení by neměl být vzduch.
- ▶ Udržujte těsnění dveří čisté, aby se dveře vždy správně zavřely.
- ▶ Zmražené potraviny rozmrazujte v prostoru ledničky.

Tipy pro uchování čerstvých potravin

Ukládání do prostoru ledničky

- ▶ Udržujte teplotu v ledničce pod 5°C.
- ▶ Horká jídla se musí před uložením do ledničky zchladit na pokojovou teplotu.
- ▶ Potraviny by se před uložením do ledničky měly omýt a osušit
- ▶ Potraviny určené pro uložení do ledničky by měly být řádně utěsněny, aby se zabránilo změnám vůně nebo chuti.
- ▶ Neuchovávejte nadměrné množství potravin. Pro lepší a homogenní chlazení nechávejte mezi potravinami mezery, aby kolem nich mohl proudit chladný vzduch.
- ▶ Denně používané potraviny by se měly ukládat do přední části polic.
- ▶ Nechte mezeru mezi potravinami a vnitřními stěnami ledničky, aby mohl vzduch volně proudit. Zejména ohlídejte, aby se potraviny nedotýkali zadní stěny; mohly by k ní přimrznout. Zabraňte přímému kontaktu potravin (zejména mastných nebo kyselých) s vnitřním povrchem, protože mastnota a kyseliny ho mohou rozrušit. Kdykoli narazíte na mastnou/kyselou špinu, hned ji vyčistěte.
- ▶ Zmražené potraviny rozmrazujte v prostoru ledničky. Zmrzlé potraviny sníží teplotu v ledničce a tím ušetříte energii.
- ▶ Proces stárnutí ovoce a zeleniny, např. některé druhy zeleniny, melounů, papáji, banánů, ananasu atd., se může v ledničce urychlit. Proto není vhodné uchovávat je v ledničce. Zrání velmi nezralého ovoce se ale může o určitou dobu urychlit. Cibuli, česnek, zázvor a další kořenovou zeleninu je možné uchovávat při pokojové teplotě.
- ▶ Nepříjemné pachy uvnitř ledničky značí, že se něco vylilo a je nezbytné ledničku vyčistit. Viz PÉČE A ÚDRŽBA.
- ▶ Různé potraviny je třeba umístit na různá místa podle toho, jaké mají vlastnosti:

Potraviny	Umístění
Máslo, sýr	Horní polička na dveře
Vajíčka	Polička na dveřích
Ovoce, zelenina, salát	Zásuvka na ovoce a zeleninu nebo zásuvka My Zone (2°C ~ 5°C)
Maso, uzeniny, sýr, mléko	Spodní část (nejnižší police / kryt nad zásuvkou na ovoce a zeleninu)
Mléčné výrobky, konzervované potraviny, konzervy	Horní část nebo polička na dveřích
Nápoje, lahve, tuby	Polička na dveřích
Čerstvé maso, čerstvé ryby, uzeniny, vařené pokrmy	Zásuvka My Zone (-2°C ~ 2°C)
Nápoje	Speciální zásuvka s okamžitým chlazením (Pouze modely A3FE742CMJ a B3FE742CMJ/W A3FE742CGBJ)

Ukládání do prostoru mrazničky

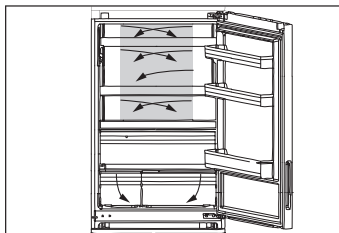
- ▶ Udržujte teplotu v mrazničce na -18°C .
- ▶ 24 hodin před mražením zapněte funkci Extra mrazení; -pro malé množství potravin stačí 4-6 hodin.
- ▶ Horké potraviny je nutné před uložením do mrazničky zchladit na pokojovou teplotu.
- ▶ Potraviny nakrájené na malé porce zmraznou rychleji a bude snadnější je rozmrazit a uvařit. Doporučená váha každá porce je do 2,5 kg
- ▶ Je lepší potraviny před vložením do mrazničky zabalit. Vnější stana obalu musí být suchá, aby se balíčky k sobě nepřilepily. Obalové materiály musí být bez zápachu, neprodyšné, nesmí být toxické ani škodlivé.
- ▶ Abyste nepřekročili dobu uchovávání potravin, запиšte prosím datum zmrazení, časový limit a název potraviny na obal. Řiďte se doporučenou dobou uchovávání u různých potravin.
- ▶ **UPOZORNĚNÍ!** Kyseliny, žraviny a sůl atd. mohou narušit vnitřní povrch mrazničky. Neumísťujte přímo na vnitřní povrch potraviny, které obsahují tyto látky (např. mořské ryby). Slanou vodu je třeba z mrazničky ihned vyčistit.
- ▶ Nepřekračujte dobu skladování potravin které jsou doporučovány výrobcí. Z mrazničky vyndávejte pouze požadované množství potravin.
- ▶ Rozmrazené potraviny rychle zkonzumujte. Rozmrazené jídlo znovu nezmrazujte, pokud ho nejdříve neuvaříte, protože by to negativně ovlivnilo jeho požitelnost.
- ▶ Neukládejte do mrazničky nadměrné množství čerstvých potravin. Podívejte se na mrazicí kapacitu mrazničky – viz TECHNICKÁ DATA nebo údaje na výkonnostním štítku.
- ▶ Potraviny lze uchovávat v mrazničce při teplotě nejméně -18°C po dobu 2 až 12 měsíců podle vlastností potravin (např. maso: 3-12 měsíců, zelenina: 6-12 měsíců)
- ▶ Chcete-li zmrazit čerstvé potraviny, zabraňte jejich kontaktu s již zmrazenými potravinami. Nebezpečí tání!
- ▶ Zmražené potraviny rozmrazujte v ledničce. Zmrzlé potraviny sníží teplotu v ledničce a tím ušetříte energii.

Při zmrazování komerčně mražených potravin postupujte prosím podle těchto pokynů:

- ▶ Vždy věnujte pozornost pokynům výrobce o délce uchování potravin. Neporušujte tyto pokyny!
- ▶ Kvůli zachování kvality potravin se snažte, aby doba mezi nákupem a uložením potravin byla co nejkratší.
- ▶ Kupujte potraviny, které byly uchovávány při teplotě -18°C nebo nižší.
- ▶ Vyhněte se nákupu potravin, které mají na obale sníh nebo námrazu – může to značit, že výrobek byl částečně rozmrazen a znovu zmrazen – nárůst teploty ovlivňuje kvalitu potravin.

Více-proudé chlazení (Multi-air-flow)

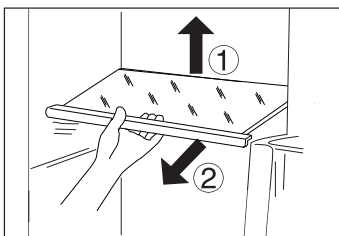
Lednička je vybavena systémem více-proudého chlazení, díky němuž je proud studeného vzduchu umístěn do každé police. Pomáhá to udržet rovnoměrnou teplotu a zajistit tak, že potraviny zůstanou déle čerstvé.



Nastavitelné police

Výšku polic lze nastavit podle vašich požadavků.

1. Chcete-li přemístit polici, nejprve nadzvedněte její zadní okraj (1) a poté ji vytáhněte (2).
2. Chcete polici znovu vložit do ledničky, položte ji na výstupky po obou stranách a zatlačte ji do krajní zadní polohy, dokud nezapadne do žlábků po stranách

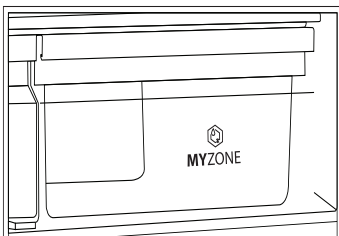


Poznámka:

Zkontrolujte, že všechny strany police jsou ve stejné úrovni.

Zásuvka My Zone

Chcete-li využívat a nastavit zásuvku My Zone, vyhledejte prosím sekci POUŽITÍ (Zásuvka My Zone)

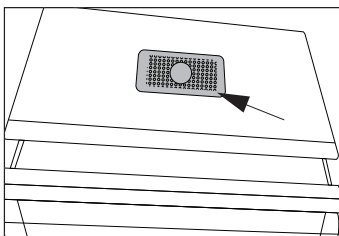


Zásuvka na ovoce a zeleninu s automatickou regulací vlhkosti

Ovoce a zelenina zůstanou déle čerstvé, pokud budou uchovávány v prostoru s automatickou regulací vlhkosti.

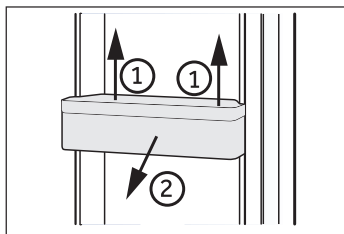
Kryt zásuvky na ovoce a zeleninu je vybaven propustnou ekologickou rostlinou membránou.

Vzroste-li kvůli respiraci čerstvé zeleniny vlhkost, struktura membrány se otevře a uvolní vlhkost do okolního vzduchu. Ztratí-li zelenina/ovoce příliš vody, membrána zabrání jejímu vypařování. Vlhkost v boxu na ovoce a zeleninu se tak udržuje na optimálních 90 %.



Poznámka:

Nezakrývejte rostlinou membránu!

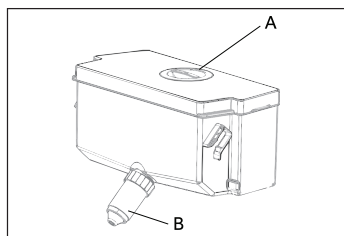


Snímatelné poličky na dveře

Poličky na dveře lze vyjmout kvůli čištění:

Položte ruce na obě strany poličky, zvedněte ji nahoru (1) a vytáhněte (2).

Chcete-li vrátit poličku zpět na dveře, výše zmíněný postup obraťte.



Odstranitelná vodní nádrž

(Pouze pro modely s dávkovačem vody)

Nádrž na vodu může být odstraněna pro čištění a znovu nainstalována stejným způsobem jako dveřní police.

Vložte nádrž na vodu

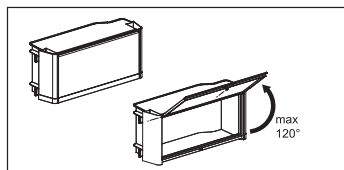
(Pouze pro modely s dávkovačem vody)

Umístěte nádrž na vodu do polohy, že odtok vody (B) zapadá do otvoru dveří. Ujistěte se, že nádrž na vodu je upevněna.



Poznámka:

- Pokud nádrž na vodu není vložena správně, přes spoje může vytékat voda.
- Při demontáži nebo montáži nádrže na vodu nepoužívejte nadměrnou sílu, aby nedošlo k poškození nádrže.



Těsnící krabice

(Pouze mod. B3FE742CMJW)

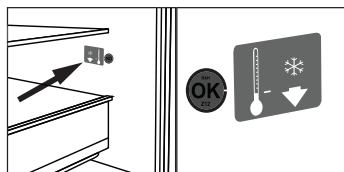
Používá se pro oddělené skladování léků nebo kosmetických produktů.

Těsnící krabice se nesmí otevřít více než 120 °, protože by to mohlo dojít k poškození těsnění krabice



UPOZORNĚNÍ!

Neskladujte věci, které potřebují přesnou skladovací teplotu, jako jsou léky a prvky potravinové terapie, z důvodu zabránění zhoršení jejich stavu.



DOPLNĚK: Kontrolka správné teploty

Kontrolku správné teploty lze využít k udržování teploty pod +4°C. Pokud znaménko neukazuje „OK“, snižujte postupně teplotu.



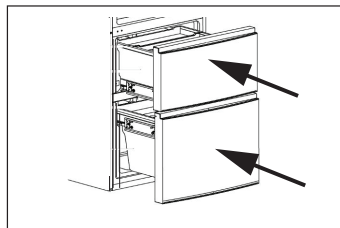
Poznámka:

Po zapnutí spotřebiče může trvat až 12 hodin než se dosáhne správných teplot.

3D-mrazicí zásuvka

**(Pouze modely A3FE742CMJ a B3FE742CMJ/W
A3FE742CGBJ)**

Zásuvky v mrazničce lze úplně vytáhnout v přímém směru. Jsou namontovány na snadno se otáčející výsuvné jezdce, takže můžete pohodlně ukládat a odebírat zmrazené potraviny. Díky mechanismu automatického zavírání dveří je ovládání snadné a šetří energii.

**UPOZORNĚNÍ!**

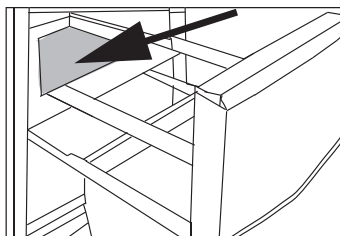
Nepřetěžujte zásuvky: Maximální zatížení každé zásuvky je: 35 kg.!

Vyjímatelná zásuvka mrazničky

**(Pouze modely A3FE742CMJ a B3FE742CMJ/W
A3FE742CGBJ)**

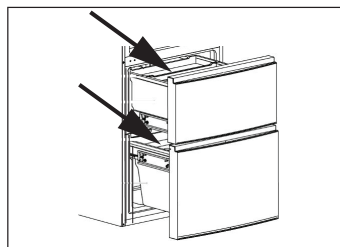
Odstraníte-li vnitřní zásuvky a koše, je možné uložit velké množství např. zmrazených potravin. Pro optimální mrazení maximálního množství vložte potraviny na skleněnou polici mezi mrazicí části (viz šipka).

Chcete-li odstranit koše, vytáhněte je až k záračce, pak je nadzdvihněte a vyjměte. Potraviny by neměly přesahovat přes přední stranu police.

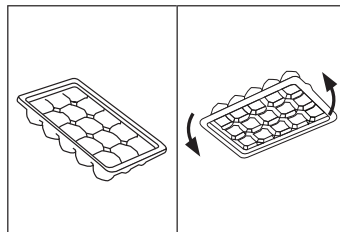
**Prostor pro před-mrazení**

**(Pouze modely A3FE742CMJ a B3FE742CMJ/W
A3FE742CGBJ)**

Každá zásuvka v mrazničce je vybavená prostorem pro před-mrazení. Čerstvě mrazené potraviny lze oddělit od již zmrazených, takže proces zmrazování může hladce probíhat a již zmrazené potraviny se nezahřejí. Přerovnáte-li zmrazené potraviny, lze tyto prostory využít pro snadné uložení malých věcí, např. bylinek, zmrzliny nebo zásobníku na ledové kostky.

**Zásobník na ledové kostky**

1. Naplňte zásobník vodou do 3/4, zavřete ho víkem a vložte do prostoru pro před-mrazení.
2. Aby se kostky ledu uvolnily, lehce otočte zásobník nebo ho podržte pod tekoucí vodou.





UPOZORNĚNÍ!

Než začnete s čištěním spotřebiče, odpojte ho od elektrické sítě.

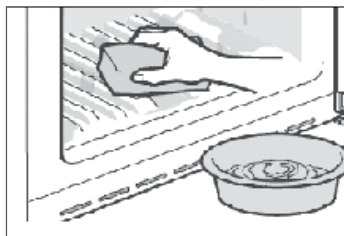
Čištění

Spotřebič čistěte, pouze když je prázdný nebo když je v něm jen malé množství uskladněných potravin. Spotřebič by se měl čistit každé 4 týdny jednak kvůli správné údržbě a jednak aby se zabránilo pachům ze špatně uchovávaných potravin.



UPOZORNĚNÍ!

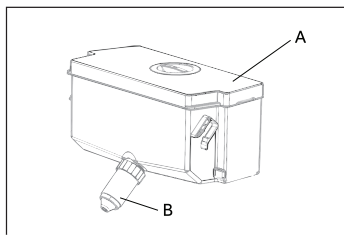
- ▶ Spotřebič nečistěte tvrdými kartáči, drátěnými kartáči, čisticími prášky, benzínem, amyloacetáty, acetony a podobnými organickými prostředky, kyselinami nebo alkalickými čisticími. Abyste se vyhnuli poškození spotřebiče, používejte prosím k čištění speciální čisticí prostředky určené pro ledničky.
- ▶ Během čištění na spotřebič nestříkejte ani ho neoplachujte.
- ▶ Nepoužívejte při čištění kropicí ani parní přístroje.
- ▶ Studené skleněné police neomývejte horkou vodou. Náhlá změna teploty by mohla způsobit prasknutí skla.
- ▶ Nedotýkejte se vnitřního povrchu prostoru mrazničky, zejména mokřýma rukama, protože by vám mohly k povrchu přimrznout.
- ▶ Dojde-li k zahřátí, zkontrolujte stav zmrazených potravin.



- ▶ Těsnění na dveřích musí být vždy čisté.
- ▶ Vnitřek a plášť spotřebiče čistěte houbičkou navlhčenou teplou vodou a neutrálním čisticím prostředkem.
- ▶ Spotřebič omyjte a vysušte jemnou utěrkou.
- ▶ Žádné součásti spotřebiče nemýjte v myčce nádobí.
- ▶ Před opakovaným spuštěním spotřebiče vyčkejte alespoň 5 minut, protože časté zapínání může poškodit kompresor.

Čištění nádrže na vodu

(Pouze pro modely s dávkovačem vody)



1. Vyberte nádrž na vodu ze spotřebiče.
2. Odstraňte kryt (A).
3. Odšroubujte páku dávkovače (B)
4. Vyčistěte nádrž a páku dávkovače teplou vodou a tekutým prostředkem na mytí nádobí. Ujistěte se, že jste mydlo úplně opláchnuli.
5. Namontujte páku dávkovače, uzavřete kryt a vložte nádrž dovnitř spotřebiče.

Odmrazování

Odmrazování ledničky a mrazničky probíhá automaticky, není potřeba provádět ho ručně.

Výměna LED osvětlení



UPOZORNĚNÍ!

Nevyměňujte LED lampu sami, smí být vyměněna pouze výrobcem nebo autorizovaným servisním technikem.

Ve spotřebiči je jako světelný zdroj LED osvětlení, protože spotřebovává malé množství energie a má dlouhou životnost. Vyskytne-li se nějaká závada, kontaktujte prosím zákaznický servis. Viz ZÁKAZNICKÝ SERVIS.

Parametry osvětlení:

Model	Prostor chladničky		Části mrazáku	
	Napětí	max Výkon	Napětí	max Výkon
A3FE742CMJ A3FE742CGBJ B3FE742CMJ B3FE742CMJW	12 V	10 W	12V	2 W
C3FE744CMJ C3FE744CWJ	12V	2 W	-	-

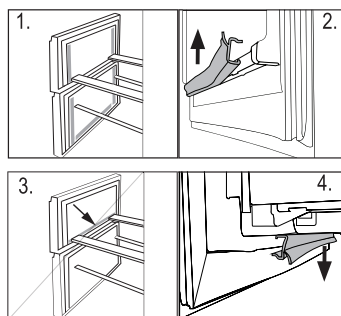
Odnímatelné doplňkové těsnění dveří

(Pouze modely A3FE742CMJ a B3FE742CMJ/W

A3FE742CGBJ)

Na horní a dolní zásuvku mrazničky je k dispozici šest doplňkových těsnění.

1. Umístíte pět označených těsnění dveří na horní a dolní zásuvku mrazničky.
2. Zajistíte, aby těsnění bylo připevněno zahnutou částí směrem dovnitř.
3. Umístíte spodní těsnění horní zásuvky podle návodu.
4. Před připevněním těsnění zkontrolujte, že ohnutá část směřuje dolů.



Tato těsnění stejně jako otočné dveře/těsnění zásuvek získáte prostřednictvím zákaznického servisu (viz Záruční list).

Nepoužívání spotřebiče po delší dobu

Nepoužíváte-li spotřebič delší dobu a nevyužili jste pro ledničku funkci Dovolena:

- ▶ Vyjměte potraviny.
- ▶ Vyprázdněte a vyčistěte nádrž na vodu (pouze modely s dávkovačem vody).
- ▶ Odpojte síťový kabel.
- ▶ Očistěte spotřebič podle výše uvedeného návodu.
- ▶ Dveře a zásuvky/dveře mrazničky nechte otevřené, abyste zabránili vzniku nežádoucích pachů uvnitř spotřebiče.



Poznámka

Spotřebič zapněte pouze pokud je to nezbytně nutné.

Stěhování spotřebiče

1. Vyjměte všechny potraviny a odpojte spotřebič od elektrické sítě.
2. Police a všechny pohyblivé části v ledničce a mrazničce zajistěte lepicí páskou.
3. Nenaklánějte spotřebič pod větším úhlem než 45°, aby nedošlo k poškození chladicího systému.



UPOZORNĚNÍ!

- ▶ Spotřebič nezvedejte za kliky.
- ▶ Nikdy nepokládejte spotřebič na podlahu v horizontální poloze.



Dbejte na to, aby nedošlo ke vzniku požáru vzplanutím hořlavého materiálu.

UPOZORNĚNÍ: Při umísťování stroje se ujistěte, že přírodní kabel není zachycen nebo poškozen.

UPOZORNĚNÍ: Chladničku neumísťujte zadní stranou k rozbočovačům zásuvek nebo přenosným napájecím zdrojům.

Hodně vzniklých problémů můžete vyřešit sami bez zvláštní kvalifikace. Vyskytne-li se nějaký problém, dříve než se obrátíte na prodejce, zkontrolujte všechny uvedené možnosti a postupujte podle níže uvedených pokynů. Viz ZÁKAZNICKÝ SERVIS.



UPOZORNĚNÍ!

- ▶ Před prováděním údržby spotřebič vypněte a odpojte ho od elektrické sítě.
- ▶ Elektrické součásti smí opravovat pouze kvalifikovaný odborník, protože neodborné zásahy by mohly způsobit rozsáhlá následná poškození.
- ▶ Poškozený síťový kabel musí vyměnit výrobce, autorizovaný servis nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se zabránilo možným rizikům.

Problém	Možná příčina	Možné řešení
Nefunguje kompresor.	• Zástrčka není zapojená do elektrické zásuvky. • Spotřebič je ve fázi odtávání	• Zapojte spotřebič do elektrické sítě. • Při automatickém odmrazování je to normální
Spotřebič pracuje často nebo pracuje příliš dlouho.	• Vnitřní nebo vnější teplota je příliš vysoká. • Spotřebič byl nějakou dobu bez přívodu elektrické energie. • Dveře/zásuvky spotřebiče nejsou těsně uzavřeny. • Dveře/zásuvky spotřebiče se otevíraly příliš často nebo na dlouhou dobu. • Nastavená teplota mrazničky je příliš nízká. • Těsnění dveří/zásuvek je špinavé, opotřebované, prasklé nebo nevhodné. • Není zajištěna požadovaná cirkulace vzduchu.	• V tomto případě je běžné, že spotřebič pracuje delší dobu. • Běžné trvá 8 až 12 hodin než se spotřebič zcela ochladí. • Zavřete dveře/zásuvky a zkontrolujte, že spotřebič stojí na rovném podkladu a že se dveří nedotýkají žádné potraviny ani jiné překážky. • Neotvírejte dveře/zásuvky příliš často. • Nastavte vyšší teplotu, dokud se spotřebič nedostane na uspokojivou teplotu. Ustálení teploty ledničky trvá 24 hodin. • Očistěte těsnění dveří/zásuvek nebo je nechte vyměnit v zákaznickém servisu. • Zajistěte dostatečnou ventilaci.
Vnitřek ledničky je špinavý a/nebo zapáchá.	• Je potřeba vyčistit vnitřek ledničky. • V ledničce jsou uloženy potraviny s výraznou vůní.	• Umyjte vnitřek ledničky. • Potraviny důkladně zabalte.

Problém	Možná příčina	Možné řešení
Uvnitř spotřebiče není dostatečně chladno.	- Je nastavena příliš vysoká teplota. - Byly vloženy teplé potraviny. - Bylo vloženo příliš mnoho potravin najednou. - Potraviny jsou příliš blízko u sebe. - Dveře/zásuvky spotřebiče nejsou těsně uzavřeny. - Dveře/zásuvky spotřebiče se otevíraly příliš často nebo na dlouhou dobu.	- Nastavte teplotu znovu. - Před uložením potraviny vždy ochladte. - Ukládejte vždy malé množství potravin. - Mezi potravinami nechávejte mezery, aby mohl vzduch volně proudit. - Zavřete dveře/zásuvku. - Neotvírejte dveře/zásuvky příliš často.
Uvnitř spotřebiče je příliš chladno.	- Nastavená teplota je příliš nízká. - Funkce Extra chlazení/Extra mrazení je aktivní nebo pracuje příliš dlouho.	- Nastavte teplotu znovu. - Vypněte funkci Extra mrazení/Extra chlazení
Na vnitřní straně ledničky kondenzuje vlhkost.	- Ovzduší je příliš teplé a příliš vlhké. - Dveře/zásuvky spotřebiče nejsou těsně uzavřeny. - Dveře/zásuvky spotřebiče se otevíraly příliš často nebo na dlouhou dobu. - Nádoby na potraviny nebo tekutiny jsou otevřené.	- Zvyšte teplotu. - Zavřete dveře/zásuvku. - Neotvírejte dveře/zásuvky příliš často. - Nechte horké jídlo zchladnout na pokojovou teplotu a zakryjte potraviny a tekutiny.
Na vnějším povrchu nebo mezi dveřmi/zásuvkami se hromadí vlhkost.	- Ovzduší je příliš teplé a příliš vlhké. - Dveře/zásuvky nejsou těsně uzavřeny. Kondenzaci způsobuje studený vzduch ve spotřebiči a teplý vzduch venku.	- To je ve vlhkém prostředí normální. Změna nastane, až klesne vlhkost. - Ujistěte se, že dveře/zásuvka jsou těsně zavřené.
V mrazničce je silná vrstva ledu a námrazy.	- Potraviny nebyly správně zabalené. - Dveře/zásuvky spotřebiče nejsou těsně uzavřeny. - Dveře/zásuvky spotřebiče se otevíraly příliš často nebo na dlouhou dobu. - Těsnění dveří/zásuvek je špinavé, opotřebené, prasklé nebo nevhodné. - Uvnitř je překážka, která brání správnému zavření dveří/zásuvky.	- Potraviny vždycky správně zabalte. - Zavřete dveře/zásuvku. - Neotvírejte dveře/zásuvky příliš často. - Těsnění dveří/zásuvky očistěte nebo vyměňte za nové. - Přemístěte police, dveřní poličky nebo vnitřní zásobníky tak, aby bylo možné zavřít dveře/zásuvku.
Spotřebič dělá neobvyklý hluk.	- Spotřebič nestojí na rovné ploše. - Spotřebič je v kontaktu s nějakým předmětem.	- Vyrovnejte spotřebič nastavením nožiček. - Odstraňte předměty z okolí spotřebiče.

Problém	Možná příčina	Možné řešení
Měl by být slyšet tenký zvuk podobný zvuku tekoucí vody.	-	To je normální.
Uslyšíte pípnutí alarmu.	- Jsou otevřené dveře úložného prostoru ledničky. - Teplota v mrazničce je příliš vysoká.	- Zavřete dveře nebo alarm vypnete ručně. - Je běžné, když se poprvé spustí alarm kvůli relativně vysoké teplotě. Alarm můžete vypnout ručně (viz sekce POUŽITÍ).
Uslyšíte slabé hučení.	Pracuje anti-kondenzační systém	Zabraňuje to kondenzaci a je to v pořádku
Nefunguje vnitřní osvětlení nebo chladicí systém.	- Zástrčka není zapojená do elektrické zásuvky. - Zdroj napájení není v pořádku. - LED osvětlení nefunguje.	- Zapojte spotřebič do elektrické sítě. - Zkontrolujte, jestli přívod elektrické energie v místnosti. Kontaktujte místního dodavatele elektrického proudu! - Kvůli výměně světla prosím kontaktujte servis.

Přerušení elektrické energie

V případě výpadku elektrického proudu by měly potraviny zůstat bezpečně vychlazené po dobu asi 16 hodin. V případě delšího výpadku proudu, zejména v létě, postupujte podle těchto pokynů:

- ▶ Otvírejte dveře/zásuvky co možná nejméně.
- ▶ Během výpadku proudu nepřidávejte do spotřebiče další potraviny.
- ▶ Pokud je výpadek proudu předem ohlášený a předpokládaná doba výpadku přesahuje 16 hodin, vyrobte led a vložte ho do zásobníku v horní části ledničky.
- ▶ Jakmile je dodávka energie obnovena, je nutné zkontrolovat stav potravin.
- ▶ V důsledku zvýšení teploty v ledničce během výpadku elektrického proudu nebo jiné poruchy dojde ke zkrácení doby uložení potravin a také se sníží jejich kvalita. Potraviny, které se rozmrazily, by se měly buď brzy zkonsumovat, nebo uvařit a znovu zmrazit (pokud je to vhodné), aby se předešlo zdravotním rizikům.

Vybalení



UPOZORNĚNÍ!

- ▶ Spotřebič je těžký. Se spotřebičem manipulujte vždy nejméně ve dvou.
- ▶ Všechny obalové materiály udržujte mimo dosah dětí a zlikvidujte ho způsobem, který je šetrný k životnímu prostředí.
- ▶ Vyměte spotřebič z obalu.
- ▶ Odstraňte všechny obalové materiály.

Podmínky okolního prostředí

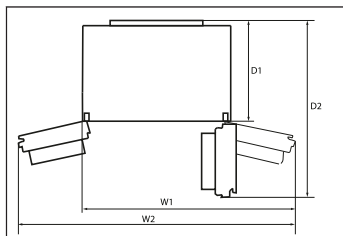
Teplota v místnosti by se měla pohybovat v rozmezí 10°C až 43°C, protože může ovlivňovat teplotu uvnitř spotřebiče a spotřebu energie. Neinstalujte spotřebič do blízkosti spotřebičů, které vydávají teplo (sporáky, ledničky), aniž by byl odizolován.

Oboustranné dveře

(Pouze modely A3FE742CMJ, C3FE744CMJ a C3FE744CWJ)

A3FE742CGBJ)

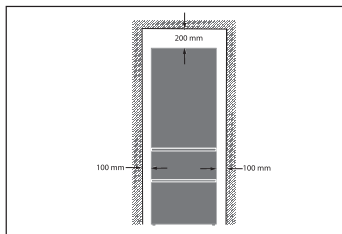
Dříve než spotřebič trvale nainstalujete, zkontrolujte správné umístění závěsu dveří. Pokud je potřeba, viz sekce OBOUSTRANNÉ DVEŘE.



Prostorové požadavky

Prostor nutný při otevřených dveřích:

Model	Šířka spotřebiče v mm		Hloubka spotřebiče v mm	
	W1	W2	D1	D2
A3FE742CMJ A3FE742CGBJ C3FE744CMJ C3FE744CWJ	1100	-	700	1323
B3FE742CMJ B3FE742CMJW	-	1120	700	970



Ventilační systém

Pro dosažení dostatečné ventilace spotřeby z důvodu bezpečnosti, je nutné dodržet požadavky pro správné větrání.

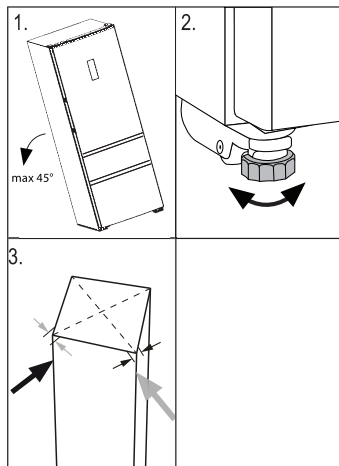
Umístění spotřebiče

Spotřebič umístěte na rovný a pevný povrch.

1. Nakloňte spotřebič lehce dozadu.
2. Nastavte nožičky na požadovanou úroveň.

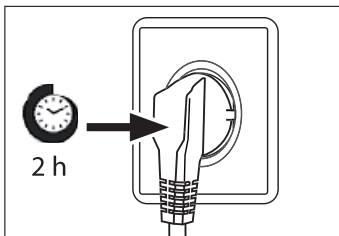
Zkontrolujte, že vzdálenost od zdi ke straně spotřebiče, na které je závěs dveří, je alespoň 100 mm, aby se dveře daly řádně otvírat.

3. Stabilitu spotřebiče zkontrolujete tak, že střídavě udeříte do protilehlých stran. Mírné vychýlení by mělo být stejné v obou směrech. V opačném případě by mohlo dojít k deformaci rámu; důsledkem může být netěsnící zavírání dveří. Mírný náklon na zadní stranu usnadňuje zavírání dveří.



Čekací doba

V kapsli kompresoru je umístěný bezúdržbový olej. Při naklání spotřebiče během převozu se olej mohl dostat přes zavřené potrubí. Vyčkejte 2 hodiny před zapojením spotřebiče do elektrické sítě, aby se olej mohl vrátit do pouzdra.



Elektrické připojení

Před každým zapojením zkontrolujte, zda:

- ▶ zdroj energie, zásuvka a pojistka odpovídají výkonostnímu štítku.
- ▶ zásuvka je uzemněná a nepoužíváte prodlužovací kabel ani vícenásobné zásuvky.
- ▶ zástrčka a zásuvka se přesně shodují.

Zástrčku zapojte do řádně instalované domácí zásuvky.



UPOZORNĚNÍ!

Poškozený napájecí kabel musí být vyměněn v zákaznickém servisu, aby nedošlo ke vzniku nebezpečí (viz Záruční list).

OBOUSTRANNÉ DVEŘE

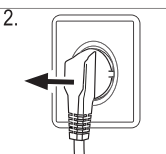
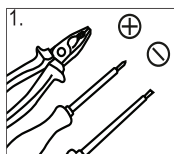
(Pouze modely A3FE742CMJ, C3FE744CMJ a C3FE744CWJ
A3FE742CGBJ)

Než připojíte spotřebič do elektrické sítě, měli byste zkontrolovat, zda není potřeba přemístit otevírání dveří z pravé strany (při dodání) na levou v závislosti na místě instalace spotřebiče.

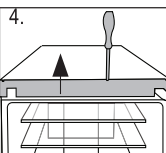
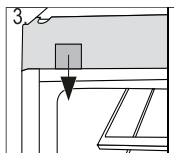


UPOZORNĚNÍ!

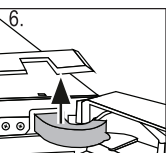
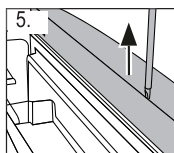
- ▶ Spotřebič je těžký. Na obrácení dveří jsou potřeba 2 osoby.
- ▶ Než se pustíte do jakékoli činnosti, odpojte spotřebič od elektrické sítě.
- ▶ Nenaklánejte spotřebič pod úhlem větším než 45°, aby nedošlo k poškození chladicího systému.



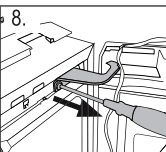
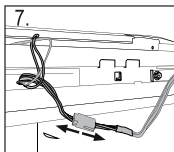
1. Připravte si potřebné nářadí.
2. Odpojte spotřebič od elektrického napětí.



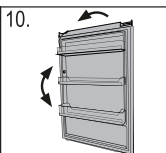
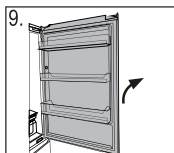
3. Odmontujte uchycení krytu
4. Sundejte čelní panel trupu



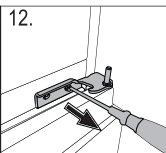
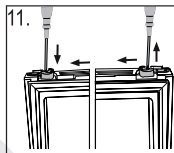
5. Sejměte horní desku horních dveří.
6. Sejměte kryt závěsu.



7. Odpojte spojovací kabel
8. Odšroubujte horní závěs.



9. Opatrně zdvihněte uvolněné horní dveře z dolního závěsu.
10. Otočte horní dveře vzhůru nohama a změňte polohu závěsu na spodní straně dveří.

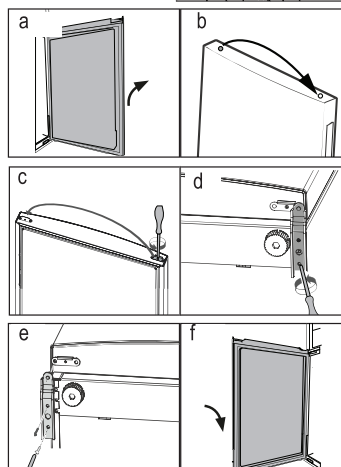
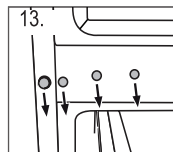


11. Přendejte záračku dveří ze stávající strany na opačnou
12. Odšroubujte spodní závěs horních dveří.

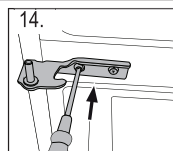
13. Vyměňte záslepky a šrouby na straně.

Další kroky (a-f) jsou nutné pouze pro typy C3FE744C-MJ a C3FE744CWJ:

- a Odstraňte spodní dveře
- b Změňte polohu záslepky v horní části dolních dveří.
- c Změňte zarážku dveří ve spodní části dolních dveří z aktuální polohy na opačnou stranu.
- d Odšroubujte spodní pant.
- e Z tašky pro příslušenství vyndejte nové spodní panty a přišroubujte nový spodní pant na druhou stranu dveří.
- f Opatrně zdvihněte dolní dveře a nasadte je na spodní závěs tak, aby čep zapadl do pantu.



14. Z tašky pro příslušenství vyndejte nové panty a přišroubujte nový spodní pant na druhou stranu horních dveří na druhou stranu otevírání dveří.

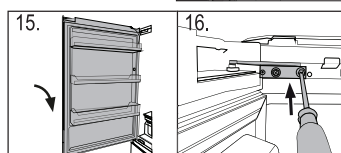


Pouze modely C3FE744CMJ a C3FE744CWJ:

Ujistěte se, že čep zapadá do držáku závěsu spodních dveří.

15. Opatrně zdvihněte dveře a nasadte je na spodní závěs tak, aby čep zapadl do pantu.

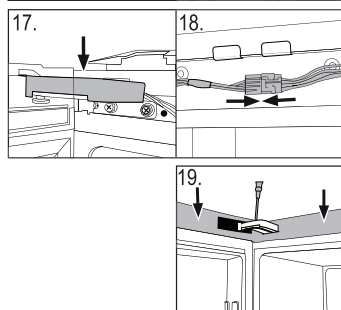
16. Připevněte šrouby horní závěs.



17. Spojovací kabel dejte přes kryt závěsu (dodávaný v sáčku s příslušenstvím) a umístěte ho na závěs.

18. Zapojte spojovací kabel a vložte ho do otvoru.

19. Nasadte čelní panel a kryt, upevněte je šrouby a znovu vložte úchyt (viz obrázek č. 3).



Po změně závěsu dveří zkontrolujte, zda je těsnění dveří správně umístěné na plášti a zda jsou všechny šrouby dostatečně utažené.

1. List výrobku podle nařízení EU č. 2019/2016

Obchodní značka	Haier		
Identifikační značka modelu	A3FE742C*J A3FE742C*JU1 A4FE742C*J	B3FE742CMJ/W B3FE788CPJW	C3FE744C*J
Kategorie modelu	Lednička-mraznička		
Třída energetické účinnosti	E	E	E
Roční spotřeba energie (kWh/rok)	289	296	285
Objemové chlazení (L)	312	307	311
Zmrazení objemu (L)****	151	151	148
Počet hvězdiček	***		
Teplota dalších prostorů > 14°C	Nepoužitelné		
Beznámrazový systém	Ano		
Zabezpečení při výpadku proudu (h) /Doba nárůstu teploty (h)	11		13
Mrazicí kapacita (kg/24h)	10		
Klimatická třída Spotřebič je určený pro použití při teplotě okolního prostředí mezi 10°C a 43°C.	SN/N/ST/T		
Třída emisí hluku a emise hluku šířeného vzduchem(db(A) re 1pW)	C (37)		
Chladicí výkon (kg/24h)	60		
Typ konstrukce	Volně stojící		

¹⁾ na základě výsledků 24 hodinové normalizované zkoušky. Skutečná spotřeba energie bude záviset na používání a umístění spotřebiče.

2. Doplňkové technické údaje

Celý objem (L)	463	458	459
Napětí / Frekvence	220-240V ~/ 50Hz		
Spotřeba (W)	150		210
Vstupní proud (A)	1.4		
Hlavní pojistka (A)	15		
Chladicí kapalina/množství	R600a		
Rozměry (V/Š/H v mm)	676*700*1905		

3. Normy a směrnice

Tento výrobek vyhovuje požadavkům všech odpovídajících směrnic ES včetně souvisejících harmonizovaných norem, které jsou nutné pro to, aby výrobek mohl nést označení CE.

1. List výrobku podle nařízení EU č. 2019/2016

Obchodní značka	Haier
Identifikační značka modelu	C3FE744C*JW
Kategorie modelu	Lednička-mraznička
Třída energetické účinnosti	E
Roční spotřeba energie (kWh/rok)	285
Objemové chlazení (L)	309
Zmrazení objemu (L)****	148
Počet hvězdiček	
Teplota dalších prostorů > 14°C	Nepoužitelné
Beznámrazový systém	Ano
Zabezpečení při výpadku proudu (h) /Doba nárůstu teploty (h)	13
Mrazicí kapacita (kg/24h)	10
Klimatická třída Spotřebič je určený pro použití při teplotě okolního prostředí mezi 10°C a 43°C.	SN/N/ST/T
Třída emisí hluku a emise hluku šířeného vzduchem(db(A) re 1pW)	C (37)
Chladicí výkon (kg/24h)	60
Typ konstrukce	Volně stojící

¹⁾ na základě výsledků 24 hodinové normalizované zkoušky. Skutečná spotřeba energie bude záviset na používání a umístění spotřebiče.

2. Doplňkové technické údaje

Celý objem (L)	457
Napětí / Frekvence	220 -240V ~/ 50Hz
Spotřeba (W)	210
Vstupní proud (A)	1.4
Hlavní pojistka (A)	15
Chladicí kapalina/množství	R600a
Rozměry (V/Š/H v mm)	676*700*1905

**3. Normy a směrnice **

Tento výrobek vyhovuje požadavkům všech odpovídajících směrnic ES včetně souvisejících harmonizovaných norem, které jsou nutné pro to, aby výrobek mohl nést označení CE.

Zákaznický servis

Doporučujeme používat originální náhradní díly a služby zákaznického servisu Haier.
Máte-li se spotřebičem nějaký problém, podívejte se prosím nejprve do sekce ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ.

Pokud tam nenajdete řešení, kontaktujte prosím

- ▶ místního prodejce nebo
- ▶ naše evropské Servisní centrum (viz seznam telefonních čísel níže) nebo
- ▶ sekce Service & Support na stránkách www.haier.com, kde můžete aktivovat váš servisní požadavek a také najít často kladené dotazy.

Ještě než budete kontaktovat naše Servisní centrum, zkontrolujte, zda máte níže uvedené informace.
Informace najdete na výkonnostním štítku.

Model _____

Výrobní číslo _____

Zkontrolujte také Záruční list, který je dodáván spolu se spotřebičem pro případ reklamace.

Servisní centrum pro Evropu		
Země*	Telefonní číslo	Ceny
Haier Itálie (IT)	199 100 912	
Haier Španělsko (ES)	902 509 123	
Haier Německo (DE)	0180 5 39 39 99	• 14 Ct/Min místní linka max. • 42 Ct/Min všichni ostatní
Haier Rakousko (AT)	0820 001 205	• 14,53 Ct/Min místní linka • max. 20 Ct/Min všichni ostatní
Haier Spojené království (UK)	0333 003 8122	
Haier, Francie (FR)	0980 406 409	

* Pro další země prosím jděte na www.haier.com



Haier

